



NASZA

INFORMATOR
RADY I URZĘDU
GMINY

Trójwiesi

www.istebna.eu

NR 12 (281) ROK XXIV Grudzień 2016 r. ISSN 1506-0470

Nakład 1200 egz. cena 2,00 zł



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia życzymy wszystkim czytelnikom, mieszkańcom gminy i przebywającym u nas gościom zdrowia i błogostawieństwa Bożej Dzieciny. Niechaj ten czas spędzony w gronie najbliższych nappełni Wasze serca radością i pokojem a Nowy Rok przyniesie wiele szczęścia i pomyślności.
Wójt Gminy, Rada Gminy i Zespół Redakcyjny

Autor zdjęć: Jan Bojko z Jaworzynki

115 lat Zespołu Regionalnego Istebna



str. 8

foto: M. Kuzma

Tadeusz Papierzyński Laureatem Srebrnej Cieszynianki



str. 7

foto: J. Michalek

Tubileusz 60-lecia kapłaństwa Księdza Prałata Jerzego Patalonga



str. 9

Gminne Obchody Święta Niepodległości



str. 6



42 MIĘDZYNARODOWY BIEG
O ISTEbNIAŃSKI BRUCLIK
5 lutego 2017 niedziela
Trasy Istebna Kubalonka

115 lat Zespołu Regionalnego Istebna str. 8 **REGIONALNY ISTEbNA 115 LAT**



Gminne Obchody Świąta Niepodległości



str. 6



foto: M. Kuzma

Tadeusz Papierzyński Laureatem Srebrnej Cieszynianki

str. 7



Wójt Gminy informuje

Wykaz wykonawców odśnieżających drogi gminne w gminie Istebna w sezonie zimowym 2016/2017

• „Stolarstwo” Artur Szmek

Jaworzynka 560, tel: 501-564-268

Małysze, Byrty – Szkawlonka- Do Matusznego, Klimki, Jasie, Groń, Czerchla, do Granatyrza, Stańki Gorzołki, Ondrusze – Słowioki -Za Szkołą, Łacki – Czadeczka, Odcinki – do Kaprola, nad Organistą, Pod Solisko, Moczorka, Kopanice, Bagna, Czadeczka - Krężelka, Kikula – Zakikula, Rajka – Maciejka, Pustac – Biłki – Dragony – Łabaję, Bestwiny – Odewsi, Pod Psinę, Duraje, Zagroń, Kotelnica, Polana, Korbasy, Łupienie, Rondo Trójstyk, do Patyka, Zapasieki, Hasztuba, Wielki Potok, Wyrchczadeczka, Śliwkula,

• Usługi Leśne Gańczorka Kazimierz Kubica

43-474 Koniaków 883, tel: 660-793-643

Pietroszonka, Skała-Stecówka, Młaskawka, Plac przy SP 1 w Koniakowie, Plac przy OSP w Koniakowie Centrum, Plac przy Ośrodku zdrowia w Koniakowie, Parking przy Domu Nauczyciela, Rastoka – Jasiówka most Rastoka, Market REMA- Szkoła Zaolzie – Pasieki, Plac przy OSP Zaolzie, Parking na Zaolziu, Za Groń, Filipionka, Pustki, Odrzas ,Kadłuby, Do Bieleśza, do Kunca, Do Raju, Do Marekwicy, Legiery- Kosarzyska, Plac przy OSP w Kosarzyskach, Wyżrana, do Rudy, Pańska Łąka Pod Łąkę, Woszczyna, Kosarzyska – Pańska Łąka, Do Grenia Do Bieleśza, Górna Bukowina Na Bagno, Legiery Skrót, Do Pogorzelskiego, Do Sikory

• Usługi Transportowe Krzysztof Bury

43-470 Istebna 830, tel: 600-437-024

Wilcze do Kowola, Cpn-Tokarzonka, Tokarzonka-Kuboszula, Andziołówka Słowiozczonka, Do Maczychina, Wilcze Górne, do Stebla Olecki, Do Kaczmarzyka, Mikszówka

• Skup Sprzedaż Transport Drewna Marek Iwanek

43-470 Istebna 736, tel: 609-772-129

Jasnowice, Bystre, Bystre Górne i Dolne, Gimnazjum Istebna oraz parking Gimnazjum, CPN – Kameralna – Szymcze most

• Ośrodek Kolonijno Wypoczynkowy Istebna „LAS”

Anna Rucka, 43-470 Istebna 1025, tel: 604-401-930

Jasnowice las, do Probosza

• „Ścinka, zrywka drewna” Franciszek Suszka

43-470 Istebna 929, tel: 855-66-00

Gazury-Szymcze, Parking przy domu przedpogrzebowym, Młoda Góra Polanka, Miki, Suszki, Mikowo Łąka, Bźniokowo, Do Waligóry

• Magazyn Koniaków, Teofil Krężelok

43-474 Koniaków 2, tel: 609-730-007

Beskid obok Pizzeri, Beskid Poloki, Bryje-Poloki, Na Zapowiedź, Matyska do Dziury, Matyska (we wsi Koniaków), skrót Matyska, kadłuby, Wojtosze, Nowy Jork, Bukowina, Gronik

• Firma Usługowa Krężelok Zdzisław

43-470 Istebna 830, tel: 502-059-176

Brzestowe – Wojtosze, Do Kowola , Cisowe, do Skurzoka, Pasieki do mostu, Za Dolina, Jasiówka, Bombolówka

• F.U.H. FOREST Andrzej Łupieżowiec

43-470 Istebna 93, tel: 609-955-953

Parking przy Gminie, Park Centrum, Parking pod grapą, Parking przy Ośrodku Edukacji Ekologicznej, Parking OSP , Parking Oczyszczalnia, Schody Dzielec, Droga za Strażnicą OSP, Dziedzina, Wojtosze Zagroń, Podoliny Dzielec, Parking Pogotowie, Do Przepompowni, Gliniane, Wywóz, Wojtosze Za Groń do Macoszka

• P.W Kukuczka Damian

43-474 Koniaków 849, tel: 33 855-64-84

Zimna Woda-Żurówka Jasienowa, Szkatółka, Polana, Gronik II, Szańce Wołowa, Pietraszyna, Gołówka, Deje, Tkoczówka, do Owczarni

• Wyrób Opakowań Drewnianych oraz innych Wyrobów Drewnianych Jacek Kaczmarzyk

43-474 Koniaków 525, tel: 503-115-589

Tyniok od DW do DP Kamesznica, Tyniok od DP Kamesznica w dórę, Żurówka Skrót Żurówka, Do Brysia, Do Celaka

• Zakład Wyrobów Z Drewna „PROPAL”

43-474 Koniaków 717, tel: 516-187-262

Rdzawka – Usnobocz – do Jureczka, Pod Siwe, Rastoka- Zarastoka, Małaczka, Do Gajdosza, Do Kubzoka, Do Baru, Do Legierskiego, Do Kawuloka, Pod Zwączętą, Plac przy SP 2 Rastoka

• „Wi i RO” Wykonawstwo Instalacji i Robót Ogólnobudowlanych Stanisław Łacek

43-470 Istebna 1241, tel: 33-855-61-23

Od Smugi-Połom, Kawulonka, Leszczyna-Olza, Murzynka, Leszczyna-Do Juroszka

15 grudnia mija termin płatności VI raty opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi (za listopad i grudzień). Prosimy pamiętać o terminowych wpłatach.

NIE PAL ŚMIECI!!!!

Często w okresie jesienno-zimowym wiele osób ulega pokusie pozbycia się śmieci paląc je w piecach domowych, czego dowodem jest gryzący dym wydostający się z kominów. Z uwagi na liczne skargi mieszkańców na sąsiadów spalających odpady ponawiamy apel o niepalenie śmieci.

Pamiętaj! Domowy piec nie jest przeznaczony do spalania odpadów i śmieci!

Wszystkie rodzaje śmieci posegregowanych tj. plastik, odpady wielomateriałowe, szkło, metal, makulatura, tekstylia, popiół, odpady biodegradowalne można oddać podczas comiesięcznej zbiórki odpadów przez firmę. Odpady posegregowane można przywieźć również do Punktu Selektyw-

Wójt Gminy informuje

nego Zbierania Odpadów Komunalnych, który znajduje się w Istebnej Tartaku przy oczyszczalni w każdą pierwszą i trzecią sobotę miesiąca w godz. 8-13.

Polski obywatel z powodu zanieczyszczeń powietrza traci średnio około 9 miesięcy życia.

Zanieczyszczenia w powietrzu wpływają na nasz cały organizm i chociaż skutki ich oddziaływania nie są widoczne natychmiast, to gromadzące się toksyny mają znaczący wpływ na nasze zdrowie. Często dolegliwości zaczynają się od kaszlu i uczucia duszności. Szczególnie dzieci są narażone na choroby związane z układem oddechowym i obniżoną odpornością, która objawia się w formie alergii. **Dzieci ze względu na mały wzrost, najbardziej wdychają spaliny, a kobiety, które spodziewają się dziecka nie mogą uchronić rozwijającego się w nich życia przed niebezpiecznymi substancjami unoszącymi się w powietrzu.**

Zanieczyszczenie powietrza powoduje trudności w oddychaniu, podrażnienie płuc, zatrucia i ma negatywny wpływ na centralny układ nerwowy. Niekontrolowany proces spalania śmieci prowadzi do przedostania się do atmosfery związków nazywanych dioksynami i furanami związanych z cho-robami nowotworowymi. Przez spalanie śmieci powstają też koszty innego rodzaju tj. uszkodzenia instalacji i przewodów kominowych, nie stanowi to żadnej oszczędności.

Palenie śmieci w domu jest niebezpieczne i grozi wysoką grzywną **do 5 tysięcy złotych.**

W gospodarstwach domowych można spalać tylko - poza opalem:

- papier, tekturę i drewno
- opakowania z papieru, tektury i drewna
- odpady z gospodarki leśnej, ale nie chemikalia i opakowania z tworzyw sztucznych
- odpady kory i korka
- trociny, wióry i ścinki
- mechanicznie wydzielone odrzuty z przeróbki makulatury.

Oprac. K. Goryczka

Informacja dla zalegających z opłatami za wodę i ścieki

Urząd Gminy Istebna informuje, że zgodnie z art. 8 ust.1 pkt 2 oraz ust.3 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tj. Dz. U. z 2015r. poz. 139 ze zm.) **może odciąć dostawę wody** gdy odbiorca usług nie uiszczył należności za pełne dwa okresy obrachunkowe, następujące po dniu otrzymania upomnienia wzywającego do uregulowania zaległej opłaty. Odbiorcy zostanie wyznaczony zastępczy punkt poboru wody, natomiast o fakcie odcięcia dostawy wody Urząd Gminy Istebna poinformuje odbiorcę w terminie 20 dni przed planowanym terminem odcięcia.

Jednocześnie informujemy, że po odcięciu dostawy wody odbiorca może ubiegać się o ponowne podłączenie do wodociągu gminnego po uregulowaniu wszelkich zaległości wraz z odsetkami. Odbiorca pokrywa również wszelkie koszty związane z procedurą ponownego podłączenia.

Powyższa procedura obowiązuje również w przypadku zaległości z tytułu odprowadzanych ścieków.

Istebna, 8 grudnia 2016 r.

OGŁOSZENIE Wójta Gminy Istebna

o przystąpieniu do sporządzenia Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego Gminy Istebna, dla obszaru położonego w rejonie Kubalonki w Istebnej.

Na podstawie art. 17 pkt 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tekst jednolity Dz. U. z 2016 r. poz. 778 z późn. zm.) zawiadamiam o podjęciu przez Radę Gminy Istebna uchwały nr XXII/164/2016 z dnia 23 września 2016 r., w sprawie przystąpienia do sporządzenia **Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego Gminy Istebna, dla obszaru położonego w rejonie Kubalonki w Istebnej**, w granicach oznaczonych na załączniku graficznym do ww. uchwały.

Zainteresowani mogą składać wnioski do wyżej wymienionego planu miejscowego.

Wnioski należy składać na piśmie w siedzibie Urzędu Gminy Istebna, Istebna 1000, 43- 470 Istebna, w terminie **do dnia 16 stycznia 2017 r.** Wniosek powinien zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy.

Ponadto na podstawie art. 39 ust.1, art. 40, art. 46 pkt 1, art. 54 ust. 2 i ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (tekst jednolity Dz. U. z 2016 r. poz. 353 z późn. zm.) zawiadamiam o przystąpieniu do sporządzenia **Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego Gminy Istebna, dla obszaru położonego w rejonie Kubalonki w Istebnej** wraz z prognozą oddziaływania ww. projektu planu na środowisko.

Z niezbędną dokumentacją sprawy, zgromadzoną na tym etapie postępowania w sprawie strategicznej oceny oddziaływania na środowisko dotyczącej ww. projektu planu można zapoznać się w siedzibie Urzędu Gminy Istebna, Istebna 1000, 43- 470 Istebna, w godzinach pracy urzędu.

Wnioski i uwagi związane z udziałem społeczeństwa w opracowywaniu ww. projektu planu wraz z prognozą oddziaływania na środowisko mogą być zgłaszane w terminie **do dnia 16 stycznia 2017 r.**

- w formie pisemnej lub ustnie do protokołu w siedzibie Urzędu Gminy Istebna, Istebna 1000, 43- 470 Istebna,
- za pomocą środków komunikacji elektronicznej bez konieczności opatrywania ich bezpiecznym podpisem elektronicznym, o którym mowa w ustawie z dnia 18 września 2001 r. o podpisie elektronicznym na adres: email : urząd@ug.istebna.pl

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag i wniosków jest Wójt Gminy Istebna.

Wójt Gminy Istebna
Henryk Gazurek

Wójt Gminy informuje

Fundusz Sołecki

W 2016 r. ze środków funduszu sołeckiego zrealizowano następujące przedsięwzięcia:

• Sołectwo Istebna: **„Zakup i montaż dwóch wiat przystankowych w Istebnej centrum”**,



wiata przystankowa
w Kosarzyskach w Koniakowie



Wiata przystankowa
w Istebnej centrum

• Sołectwo Koniaków:

1. **„Zagospodarowanie centrum Koniakowa”** (tj. skwer przy kościele),

2. **„Remont wiaty przystankowej „na Dachtonach” w Koniakowie”**,

3. **„Budowa wiaty przystankowej w Kosarzyskach w Koniakowie”**,

4. **„Festyn Kóniokowianów”** (spotkanie integracyjno-rekreacyjne dla dzieci i młodzieży z Koniakowa”).

Każde ze sołectw na realizację w/w zadań miało do dyspozycji ogółem ponad 29 tys. złotych.

Zadanie Sołectwa Jaworzynka pn. **„Budowa ogrodzenia wokół boiska „pod Smreczkami” w Jaworzynce”** nie zostało wykonane. Ze względu na zapisy planu miejscowego tj. wymagane odległości od lasu, drogi publicznej a także położenie boiska w strefie zagrożenia powodziowego i osuwiskowego, Rada Sołecka wsi Jaworzynka zdecydowała o odstąpieniu od realizacji powyższej inwestycji. W związku z tym, Gmina Istebna w ramach rekompensaty zakupiła działki w Jaworzynce na rozwój infrastruktury turystycznej na Trójstyku.

Anna Piłch Rucka

Prezes

Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego

Adam Sekściński

Warszawa, 28 października 2016 r.

Drodzy Rolnicy

Pragnę Państwa poinformować, że każde dziecko poniżej 16. roku życia w rodzinie osób ubezpieczonych w pełnym zakresie w Kasie Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ma zapewnione ubezpieczenie od następstw nieszczęśliwych wypadków.

Gwarantuje je przez okres od 14.10.2016 r. do 13.10.2017 r. umowa pomiędzy Zarządem Funduszu Składkowego Ubezpieczenia Społecznego Rolników (który z urzędu sprawuje Prezes Kasy) a Sopockim Towarzystwem Ubezpieczeń Ergo Hestia S.A. Umowę finansuje z pozabudżetowych środków Fundusz Składkowy. Ubezpieczenie NNW dla Państwa dzieci nie ma ograniczeń terytorialnych (obowiązuje zarówno w kraju, jak i na świecie).

To pierwszy w Polsce tak duży program grupowego ubezpieczenia NNW, w ramach którego blisko 500 tysięcy dzieci z Państwa rodzin, w razie nieszczęśliwego wypadku ma gwarancję rekompensaty doznanego uszczerbku na zdrowiu, zwrotu kosztów leczenia, rehabilitacji i innych wydatków. Świadczenia te są niezależne od innych polis grupowego ubezpieczenia.

O pełnym zakresie świadczeń odszkodowawczych, ich wysokości, o postępowaniu w razie szkody powstałej wskutek wypadku dziecka, szczegółowo mogą Państwo dowiedzieć się m.in. z obszernej informacji na stronie www.krus.gov.pl.

Zakres oraz wysokość świadczeń

1. Zgon dziecka w wyniku NW (w tym również rozszerzenie o udar mózgu i zawał serca) - 67.000 zł
2. Zgon dziecka w wyniku NW na terenie gospodarstwa rolnego - 100.500 zł
3. Zgon dziecka w NW komunikacyjnym - 80.400 zł
4. Zgon rodzica/opiekuna dziecka w wyniku N W (w tym również rozszerzenie o udar mózgu i zawał serca) - 6.700 zł
5. Uszczerbek w wyniku NW - 670 zł za 1% uszczerbku
6. Jednorazowe świadczenie w przypadku braku uszczerbku na zdrowiu, jeżeli nastąpiło uszkodzenie ciała w wyniku nieszczęśliwego wypadku, które wymagało interwencji lekarskiej w placówce medycznej i przynajmniej jednej wizyty kontrolnej - 1.340 zł
7. Porażenia prądem lub piorunem - 1.340 zł
8. Zatrucie nieumyślne środkami chemicznymi, roślinami trującymi, etc (jednorazowo) - 1.340 zł
9. Oparzenia i odmrożenia - 670 zł za 1% uszczerbku
10. Pokąsania, ukąszenia, pogryzienia, ugryzienia przez owady lub zwierzęta /w tym psa/(jednorazowo) - 670 zł
11. Wstrząśnienie mózgu (jednorazowo) - 2.680 zł
12. Pobyt w szpitalu w wyniku NW od trzeciego dnia pobytu - 70 zł/ dzień
13. Pobyt w szpitalu w chorobie płatne od trzeciego dnia pobytu - 70 zł/ dzień
14. Koszty leczenia w wyniku NW - limit 2 500 zł
15. Koszty leczenia stomatologicznego w wyniku NW - limit 2 500 zł
16. Koszty zakupu sprzętu rehabilitacyjnego, środków pomocniczych - limit 2 500 zł
17. Poważne zachorowania - 6.700 zł
18. Operacje w wyniku NW - 6.700 zł
19. Usługi assistance: wykonawca w ramach świadczeń assistance oferuje pomoc medyczną: wizyty lekarza, pielęgniarki, dostawę leków, opiekę dornową po hospitalizacji, transport medyczny, infolinię medyczną, korepetycje - limit do 6.700 zł
20. Świadczenie z tytułu zdiagnozowania u ubezpieczonego sepsy - 13.400 zł
21. Zdiagnozowanie u ubezpieczonego wrodzonej wady serca - 13.400 zł

Rada Gminy uchwaliła

W dniu 30 listopada 2016 r. odbyła się XXIV sesja Rady Gminy Istebna na której podjęto uchwały w następujących sprawach:

1. Uchwała nr XXIV/186/2016 Rady Gminy Istebna z dnia 30 listopada 2016 r. w sprawie zmiany uchwały w sprawie uchwalenia Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Istebna na lata 2016-2025.

2. Uchwała nr XXIV/187/2016 Rady Gminy Istebna z dnia 30 listopada 2016 r. w sprawie zmian budżetu Gminy Istebna na rok 2016.

3. Uchwała nr XXIV/188/2016 Rady Gminy Istebna z dnia 30 listopada 2016 r. w sprawie przyjęcia „Programu usuwania wyrobów zawierających azbest z terenu gminy Istebna – aktualizacja”.

4. Uchwała nr XXIV/189/2016 Rady Gminy Istebna z dnia 30 listopada 2016 r. w sprawie przyjęcia Planu Gospodarki Niskoemisyjnej dla Gminy Istebna.

5. Uchwała nr XXIV/190/2016 Rady Gminy Istebna z dnia 30 listopada 2016 r. w sprawie przyjęcia „Założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe dla Gminy Istebna.

6. Uchwała nr XXIV/191/2016 Rady Gminy Istebna z dnia 30 listopada 2016 r. w sprawie przyjęcia Programu Współpracy Gminy Istebna z organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego na rok 2017.

Teksty uchwał publikowane są w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy Istebna.

Półtora wieku walk, krwawych nieraz i ofiarnych, znalazło swój triumf w dniu dzisiejszym. Dzisiaj mamy wielkie święto narodu, święto radości po długiej, ciężkiej nocy cierpienia.

Józef Piłsudski

GMINNE OBCHODY ŚWIĘTA NIEPODLEGŁOŚCI

11 listopada 1918 roku Polska odzyskała niepodległość i po 123 latach zrzuciła jarzmo niewoli. W każdą rocznicę tego wydarzenia w całym kraju - na placach, w kościołach i przy pomnikach rozbrzmiewa Mazurek Dąbrowskiego i wspomniane są postaci bohaterów, którzy polegli w walce o naszą wolność.



Uroczyste obchody święta niepodległości organizowane są również w naszej gminie. 11 listopada 2016 r. jak co roku licznie zgromadzili się na nich **przedstawiciele lokalnego samorządu, reprezentanci gminnych jednostek OSP, delegaci Związku Kombatantów, dyrektorzy szkół i delegacje grom pedagogicznych wraz z pocztami sztandarowymi**. W uroczystym orszaku wyruszone spod Urzędu Gminy by chwilą ciszy uczcić pamięć ofiar i bohaterów wojennych, zapalić znicze i złożyć kwiaty w miejscach, które ich upamiętniają. Zatrzymano się najpierw pod pomnikiem pomordowanych w czasie II wojny światowej, gdzie odśpiewano hymn narodowy, następnie przy grobie kpr. Gustawa Pilcha spoczywającego na cmentarzu ewangelickim, przy pomniku Pawła Stalmacha w parku, zaś stamtąd orszak udał się na cmentarz przy kościele pw. Dobrego Pasterza w Istebnej, by oddać cześć ofiarom II Wojny Światowej zamordowanym w Jabłonkowie w 1945 roku.

Uroczysta **msza święta za Ojczyznę**, została odprawiona w kościele pw. św. apostołów Piotra i Pawła w Jaworzynce. Przewodniczył jej dziekan dekanatu istebniańskiego **ks. Tadeusz Pietrzyk**. Podczas kazania mocno podkreślił rolę tożsamości narodowej w dobie rosnącej globalizacji i zacierania się różnic kulturowych. „Pamiętajmy, że nasz dom jest w niebie ale docieramy do niego poprzez naszą ziemską Ojczyznę” – powiedział. Nabożeństwo zakończono wspólnym odśpiewaniem pieśni „Boże coś Polskę...”. Całość obchodów Narodowego Święta Niepodległości uświetniła **Orkiestra Dęta z Trójwsi**.

Wszystkim, którzy wzięli udział w obchodach naszego narodowego święta należą się wielkie podziękowania za to, że dali żywy przykład patriotyzmu i miłości do ojczyźnej ziemi.

Oprac. Barbara Juroszek



11 listopada spotkano się również na Koczym Zamku przy pomniku poległych i pomordowanych w latach 1939 - 1956

Laur Srebrnej Cieszyńianki dla Tadeusza Papierzyńskiego

11 listopada 2016 roku, w godzinach popołudniowych, w teatrze im. Adama Mickiewicza w Cieszynie odbyła się uroczysta Sesja Rad Samorządów Ziemi Cieszyńskiej, podczas której zasłużonym osobowościom Śląska Cieszyńskiego wręczono laury Ziemi Cieszyńskiej. Przyznano 13 Srebrnych Cieszyńianek dla przedstawicieli poszczególnych gmin i reprezentanta powiatu oraz tradycyjnie jedną Honorową Złotą Cieszyńiankę.



W roku 2016 Rada Gminy Istebna zdecydowała o przyznaniu Srebrnej Cieszyńianki wieloletniemu kierownikowi Zespołu Regionalnego „Istebna” z Istebnej, panu Tadeuszowi Papierzyńskiemu.

Tadeusz Papierzyński odebrał laur z rąk Wójta Gminy Istebna – pana **Henryka Gazurka** oraz Przewodniczącego Rady Gminy Istebna – pana **Artura Szmeka**, którzy także odczytali laudację dla Laureata.

Do życzeń i gratulacji dołączyli się także zastępca Wójta Gminy Istebna – pan **Józef Polok**, Radni Gminy Istebna, rodzina laureata, przedstawiciele Gminnego Ośrodka Kultury w Istebnej, koledzy z zespołów i kapel oraz przyjaciele obecni na uroczystości w cieszyńskim teatrze. Gratulacje przekazał także Burmistrz Miasta Wisła, gdzie w referacie promocji pracuje obecnie Tadeusz Papierzyński.



Pozostałymi laureatami Srebrnej Cieszyńianki zostali: Ludwik Gluza – Brenna, Maria Pytel – Chybie, Władysława Magiera – Cieszyn, Adam Pastucha – Dębowiec, Zygmunt Podkówka – Jaworze, ks. Emil Gajdacz – Goleszów, Krzysztof Czakon – Hażlach, Krzysztof Greń – Skoczów, Arkadiusz Mleczo – Strumień, Henryk Kania – Ustroń, ks. Waldemar Szajthauer – Wisła, Henryk Kawik – Zebrzydowice i Marta Kawulok – Powiat Cieszyński. Honorową Złotą Cieszyńiankę otrzymał w tym roku Witold Dzierżawski.

Na ogromną uwagę zasługuje także piękne przygotowanie całej gali oraz bogaty program artystyczny, który w tym roku zaprezentowali: Chór „Lutnia” ze Strumienia, Orkiestra Dęta „Glorietta” z Jaworza oraz Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej im. Janiny Marcinkowej z Cieszyna.

Serdecznie gratulujemy wszystkim Laureatom!

Tadeusz Papierzyński z Istebnej

Tadeusz Papierzyński urodził się 16 października 1984 roku. Ukończył studia magisterskie na wydziale etnologii Uniwersytetu Śląskiego w Cieszynie. Od wczesnych lat związany był z Zespołem Regionalnym „Istebna” jako utalentowany tanecz, solista i skrzypek. W roku 2006 wraz z grupą przyjaciół, podjął się reaktywacji zespołu po przerwie w jego działalności. Został kierownikiem nowego składu młodzieży, odpowiedzialnym za całość organizacyjną, programową i muzyczną. Jego ogromne zaangażowanie i konsekwentne działania podejmowane przez 9,5 lat kierownictwa, doprowadziły zespół do wielu sukcesów.

Pod kierunkiem Tadeusza Papierzyńskiego zespół „Istebna” zdobył wiele cennych nagród na festiwalach krajowych i zagranicznych. Były to m.in. : Złote oraz Brązowe Żywieckie Serce na Festiwalu Folkloru Górali Polskich, dwa razy Brązowa Ciupaga na Międzynarodowym Festiwalu Folkloru Ziemi Górskich w Zakopanym, Grand Prix 22. Międzynarodowych Spotkań Folklorystycznych w ramach 48. TKB w Wiśle. W 2011 roku zespół świętował 110-lecie na Zamku Królewskim w Warszawie i odebrał najwyższe polskie odznaczenie w dziedzinie kultury ludowej - nagrodę im. Oskara Kolberga „Za zasługi dla kultury ludowej”.

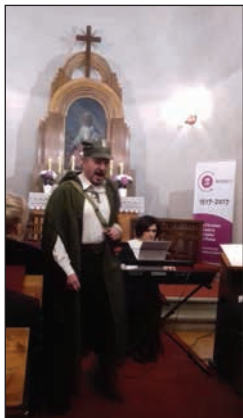
Wśród wielu ważnych działań, których realizacji podjął się Tadeusz Papierzyński, wymienić należy wydanie albumu o historii zespołu „Istebna”, płyt CD z pastorałkami oraz utworami regionalnymi a także filmu promocyjnego w 9 językach. Kierownik dbał o obecność zespołu w mediach: radiu, prasie, telewizji. Zmierzył się nie tylko z przygotowaniem młodzieży do występów, opracowaniem scenariuszy i programów, ale i marketingiem czy organizacją wiz, transportu i funduszy. Pod jego kierownictwem górale z Istebnej koncertowali m. in. w Niemczech, Francji, Rumunii, Chorwacji, Bośni, Macedonii, Słowenii, Włoszech, Rosji, Turcji, Algierii, Jordanii, Zjednoczonych Emiratach Arabskich, Mongolii, Chinach czy Australii. Wszędzie godnie reprezentowali strój regionalny i folklor Trójwsi Beskidzkiej oraz region Śląska Cieszyńskiego.

W latach 2010 – 2014 Tadeusz Papierzyński sprawował funkcję radnego gminy Istebna. Jako prezes Stowarzyszenia Społeczno – Kulturalnego „Istebna” wraz z zespołem realizował ciekawe projekty, jak na przykład „Powróćmy wierni” przypominający historię kręcenia w Trójwsi odcinka popularnego serialu „Cztery Pancerni i pies”, czy kultywowanie archaicznego obrzędu „chodzynie Mikołajów”. Organizował koncerty charytatywne: m. in. na rzecz odbudowy drewnianego kościółka na Stecówce czy na rzecz osób niepełnosprawnych. To w dużej mierze dzięki jego działaniom zespół „Istebna” zaistniał na całym świecie, a folklor na terenie Trójwsi jest wciąż żywy i - co najważniejsze - atrakcyjny dla młodego pokolenia.

Od początku roku 2016 Tadeusz Papierzyński pracuje w Referacie Promocji Turystyki Kultury i Sportu Urzędu Miasta w Wiśle. Jednocześnie nadal gra w kapeli zespołu „Istebna” i angażuje się w codzienne życie zespołu. W roku 2016 został uhonorowany nagrodą Rady Gminy Istebna za zasługi dla kultury.

Oprac. A. Legierska, B. Juroszek

Patriotycznie i z dziękczynieniem w Istebnej



W ramach obchodów Święta Niepodległości odbył się w naszym kościele koncert pieśni dziękczynnej i patriotycznej pod tytułem: Dziękujemy Panu Bogu za wolność.

Wykonawcą koncertu był Chór Katedry Ewangelickiej Zmartwychwstania Pańskiego Largo Cantabile z Katowic pod dyktando dr Aleksandry Maciejczyk. Chór zaśpiewał utwory muzyki dawnej: J. S. Bacha, G. F. Haendla, S. Moniuszki i muzyki współczesnej, których kompozytorami są Józef Podola, Mirosław Bliwert.



Ciekawym momentem koncertu był występ Kwartetu wokalnego pod dyktando dr Danuty Kwiatkowskiej oraz solowy występ Jana Marii Dygi, który wykonał utwory z repertuaru pieśni niepodległościowych.

W trakcie koncertu słowo do zebranych skierował Zwierzchnik Diecezji Katowickiej Kościoła Ewangelicko – Augsburgskiego NPW ks. bp dr Marian Niemiec. Ks. bp jest zarazem proboszczem w parafii w Katowicach i członkiem chóru.

Po koncercie spotkaliśmy się w sali parafialnej na wspólnym posiłku i rozmowach.

ks. Alfred Staniek

115 lat Zespołu Regionalnego „Istebna”



W sobotę 12 listopada br. Zespół Regionalny „Istebna” świętował jubileusz 115-lecia istnienia. Uroczystość rozpoczęła Msza Św. w intencji wszystkich żyjących i zmarłych członków zespołu w kościele pw. Dobrego Pasterza w Istebnej. Następnie wszyscy udali się do remizy OSP w Istebnej Centrum na uroczystą kolację i zabawę taneczną.

Wśród zaproszonych gości byli przedstawiciele władzy lokalnej gminy Istebna, wójt **Henryk Gazurek** wraz z małżonką, zastępca wójta **Józef Polok**, przewodniczący rady gminy **Artur Szmek**, nadleśniczy **Andrzej Kudelka** wraz z małżonką, dyrektor programowo-artystyczny Tygodnia Kultury Beskidzkiej **Anna Strojny**, burmistrz miasta Wiśla **Tomasz Bujok** wraz z małżonką, dyrektor Wiślańskiego Centrum Kultury **Maria Bujok**, dyrektor Wydziału Kultury Urzędu Marszałkowskiego w Katowicach **Przemysław Smyczek**.



foto: M. Kuzma

Na uroczystości obecna była również etnograf i dyrektor Muzeum Beskidzkiego w Wiśle **Małgorzata Kiereś**, Prezes oddziału Górali Śląskich Związku Podhalan **Józef Michałek**, a także przedstawiciel Fundacji „Piastun” z Opola **Krzysztof Pawlak**, proboszcz istebniańskiej parafii **ksiądz Tadeusz Pietrzyk** oraz **Józef Broda**, ważna postać dla kultury ludowej w regionie. Na spotkaniu zgromadziło się również ponad 140 byłych i obecnych członków zespołu wraz z kierownikami.

W sali Ochotniczej Straży Pożarnej uroczystość rozpoczęła się od wspólnego zdjęcia zgromadzonych gości, następnie wszyscy udali się na uroczystą kolację. Część artystyczną wydarzenia rozpoczął wielopokoleniowy występ Zespołu Regionalnego „Istebna”. Na początek zaprezentował się obecny skład, potem starsze pokolenia tancerzy i solistów obecnych na uroczystości.



foto: M. Kuzma

Jednym z ważnych punktów jubileuszu Zespołu Regionalnego „Istebna” było wręczenie Pani **Zuzannie Kawulok** nagrody im. Karola Miarki z rąk dyrektora Wydziału Kultury Urzędu Marszałkowskiego pana **Przemysława Smyczka**. Nagroda ta jest przyznawana osobom upowszechniającym kulturę i naukę, budującym autorytety w społeczności lokalnej oraz wnoszącym trwałe, humanistyczne wartości dla kultury narodowej. Nie obyło się od łez wzruszenia. Specjalnie dla laureatki odśpiewano „Ojcowski Dom”.

Uroczystość 115-lecia zespołu była również okazją do tego, aby podziękować wszystkim byłym kierownikom zespołu oraz osobom szczególnie zaangażowanym w działalność zespołu. Wśród wyróżnionych znaleźli się między innymi **Anna Urbaczka-Bury**, **Józef Kawulok**, **Elżbieta Legierska-Niewiadomska**, **Michał Zowada**, **Katarzyna Ju-**



roszek, Tadeusz Papierzyński, Anna i Józef Łupieżowicz oraz **Agnieszka Gretkowska**. To dzięki ich zaangażowaniu i wieloletniej pracy mogliśmy w tym roku obchodzić jubileusz 115-lecia istnienia. Te osoby sprawiły, że na przestrzeni lat zespół był ciągle żywy i po dzień dzisiejszy pielęgnuje niezwykle dziedzictwo kulturowe naszych przodków.

Ukazała się również nowa płyta Zespołu Regionalnego „Istebna” z repertuarem zawierającym znane polskie kolędy takie jak „Wśród nocnej ciszy”, „Bóg się rodzi” czy „Lulajże Jezuniu” w wykonaniu sześciolatniej **Zosi** Łupieżowicz, obecnie solistki i tancerki z „Małej Istebnej”. Na płycie usłyszeć można również stare, często już zapomniane pastorałki góralskie takie jak „Stóchej gospodarzu”, „Ściynci, zdrowi, pokój Świnty” czy „Hej rośnij se w lesie”. Płyta została wydana dzięki dofinansowaniu z Urzędu Gminy Istebna, za co serdecznie dziękujemy. Zbliżający się czas Świąt Bożego Narodzenia jest świetną okazją do tego, aby nabyć naszą płytę z repertuarem kolędowym lub podarować jako prezent pod choinkę dla kogoś bliskiego.

Szczególne podziękowania kierujemy do lokalnych przedsiębiorców, którzy okazali nam pomoc i wsparcie. Są nimi Marek Matuszny - Tartak DREW-MAT, Zbigniew Kukuczka – Lys Fusion Poland, Zdzisław Legierski – Zakład Przetwórstwa Mięsnego „Legieski”, Teresa Kamińska – market REMA, Zbigniew Kawulok – Piekarnia Koniaków, Franciszek Kawulok – Firma Frada, Barbara i Roman Bieleś – Sklep ALF, Jan Golik – PHU Golik, Andrzej i Renata Kawulok – Pizzeria Weronia, Andrzej Kawulok i Walerian Zawada – Tartak Andziołówka, Maria i Piotr Kohut – Centrum Pasterskie w Koniakowie, Piotr Bury – Tartak Gliniane, Firma Małgorzata, Jan i Helena Legierscy – Chata Olimpijczyka Jasia i Helenki w Wiśle. Jeszcze raz dziękujemy wszystkim sponsorom, bez których to wydarzenie nie mogłoby mieć miejsca. Dzięki Państwa pomocy mogliśmy spotkać się w gronie wielu pokoleń Zespołu Regionalnego „Istebna”.

Dziękujemy również wszystkim kapelom góralskim, które zaszczyliły nas swoją obecnością, kucharkom za przygotowanie pysznego jedzenia, zaangażowanym rodzicom członków zespołu, księdzu proboszczowi Tadeuszowi Pietrzykowi za sprawowaną Mszę Świętą w intencji zespołu oraz Ochotniczej Straży Pożarnej za udostępnienie sali. Dziękujemy również przedstawicielom mediów między innymi Radio Istebna, portal OX.pl, TVP Katowice, Radio Bielsko. Podziękowania również dla Michała Kuźmy za piękne zdjęcia. Jeszcze raz dziękujemy wszystkim przybyłym gościom i mamy nadzieję, że spotkamy się wszyscy na kolejnym jubileuszu zespołu.

Maria Motyka

Jubileusz 60-lecia kapłaństwa Księdza Prałata Jerzego Patalonga

Niezwykła uroczystość odbyła się w niedzielę 4 grudnia w kościele Dobrego Pasterza w Istebnej, gdzie podczas uroczystej Mszy Świętej wspólnota parafialna i zaproszeni goście dziękowali Panu Bogu za 60 lat posługi kapłańskiej Księdza Prałata **Jerzego Patalonga**.

Z okazji Jubileuszu 60-lecia święceń kapłańskich składamy Księdzu Jubilatowi z serca płynące gratulacje, wyrazy wdzięczności i uznania za wszystkie lata pracy duszpasterskiej.

Życzymy Księdzu Jubilatowi Bożego Błogosławieństwa, dobrego zdrowia, zadowolenia, sił do dalszej aktywnej kapłańskiej posługi.

Niech Pan Jezus Dobry Pasterz, który patronuje parafii w Istebnej a którą Ksiądz Prałat tak bardzo ukochał będzie zawsze podporą i umocnieniem, szczególnie w chwilach trudnych.

Szczęść Boże!

Więcej w następnym numerze...

70-lecie powstania Koła Łowieckiego „Istebna” w Istebnej



W sobotę 26 listopada w restauracji „Na Groniu” w Jaworzynce świętowano **70 – lecie istnienia KŁ „Istebna” w Istebnej**, które jest najstarszym Kółem Łowieckim w Trójwsi.



Mysliwi KŁ Istebna i zaproszeni goście

Licznie zgromadzonych członków Koła wraz z małżonkami oraz zaproszonych Gości przywitał **Prezes Koła Michał Urbaczka**, który pokrótce przedstawił historię Koła „Istebna”. Powstało ono w roku 1946 a pierwsze polowanie odbyło się w leśnictwie „Zapowiedź”. Od tego czasu kolejne pokolenia zrzeszonych w kole myśliwych kultywują tradycję łowiecką, rozwijają swoje pasje i zdobywają cenne trofea. Przez lata zmieniał się zarząd koła i przepisy łowieckie ale nigdy nie uległ zmianie obecny w nim duch koleżeństwa i sympatii. Na przestrzeni lat bardzo dobrze układała się również współpraca z Urzędem Gminy w Istebnej.

Gratulacje z okazji pięknego Jubileuszu złożył myśliwym z „Istebnej” **wójt Gminy Istebna Henryk Gazurek**. Na uroczystości obecni byli również: Zastępca Nadleśniczego Nadleśnictwa Wisła **Andrzej Klimek** wraz z małżonką, **Witold Szozda** emerytowany Nadleśniczy Nadleśnictwa Wisła, **Gerard Gruca** Prezes Koła Łowieckiego „Olza”, **Antoni Michałek** Łowczy Koła Łowieckiego „Olza”, **Andrzej Gruca** Prezes Koła Łowieckiego „Jarząbek” z Wisły, **Piotr Juros** Prezes Koła Łowieckiego „Głuszc” w Wiśle i członek Beskidzkiej Okręgowej Rady Łowieckiej w Bielsku – Białej.

Zabawa, która odbywała się w andrzejkowy wieczór trwała do późnych godzin nocnych a goście mogli się raczyć między innymi znakomitymi potrawami z dzicyzny.

Zarząd Koła Łowieckiego „Istebna” składa podziękowania wszystkim, którzy wzięli udział w obchodach Jubileuszu.

Oprac. BJ

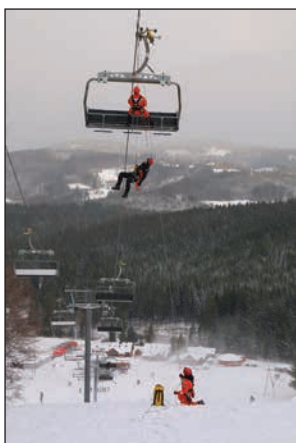
Ćwiczenia strażaków na wyciągu narciarskim „Złoty Groń”

Zimowa pogoda towarzyszyła strażakom, którzy w dn. 29.11.2016 r zaplanowali ćwiczenia na wyciągu Narciarskim „Złoty Groń”



Dzięki uprzejmości właścicieli wyciągu narciarskiego, strażacy z jednostek OSP gminy Istebna mogli uczestniczyć w ćwiczeniach polegających na ewakuacji osób z wyciągu za pomocą różnych technik ewakuacyjnych. Ćwiczone ewakuację z wykorzystaniem drabin strażackich oraz za pomocą technik linowych. Szkolenie przeprowadziła dla nas grupa poszukiwawczo ratownicza SGPR Jastrzębie Zdrój,

W ćwiczeniach brali również udział ratownicy z Radzionkowa oraz z Lipowej. Strażacy z naszych jednostek OSP po raz pierwszy mieli okazję ćwiczyć ewakuację po okiem jednej z najlepszych grup poszukiwawczo ratowniczych w kraju.



Warunki podczas ćwiczeń mieliśmy zimowe, dzięki czemu mogliśmy ćwiczyć w warunkach, które mogą wydarzyć się w rzeczywistości. Ćwiczenia obserwowali funkcjonariusze Wydziału Operacyjnego KP PSP w Cieszynie, naczelnik Wydziału kpt. Adrian Zygmanski oraz kpt. Marek Szalbot. Ćwiczeniom przyglądał się również wójt Henryk Gazurek, który miał okazję ocenić przygotowanie i umiejętności strażaków z jednostek OSP gminy Istebna.

Podczas ćwiczeń strażacy wykorzystywali drabiny, które posiadają na swoim wyposażeniu.

Strażacy z gminy Istebna mają na wyposażeniu 2 drabiny 14 m oraz 4 drabiny 10 m. na wyciągu „Złoty Groń” nie wszędzie jednak można ewakuować ludzi za pomocą drabin i trzeba stosować techniki linowe, OSP Koniaków Centrum posiada 1 zestaw ewakuacyjny oraz zastęp posiadający uprawnienia do prowadzenia ewakuacji za pomocą technik linowych. Działania ratownicze na kolejach linowych, należą



do bardzo trudnych z uwagi na często niesprzyjające warunki atmosferyczne, w jakich musimy działać oraz znaczne wysokości, z jakich trzeba ewakuować przemarznięte osoby. Dlatego bardzo ważne są tego typu szkolenia, podczas których doskonalimy swoje umiejętności w tym zakresie oraz poznajemy obiekt, na którym może wystąpić konieczność prowadzenia działań ratowniczych. W ćwiczeniach brało udział 80 ratowników, którzy podzieleni na poszczególne zespoły ratownicze prowadzili działania na całym wyciągu.

Bardzo serdecznie dziękuję właścicielom Wyciągu „Złoty Groń” p. Zbyszkowi Legierskiemu, p. Zygmuntowi Pchelce, p. Romanowi Cieślowskiemu za umożliwienie przeprowadzenia ćwiczeń. Dziękujemy za gorący posiłek, ciepłą herbatę, kawę i smaczne ciasto, którym zostaliśmy poczęstowani.



Dziękuję SGPR Jastrzębie Zdrój, szczególnie bryg. Wojciechowi Piechaczkowi oraz dh Mirosławowi Konewce. Dziękuję kpt. Zygmanskiemu, kpt. Szalbotowi, wójtowi dh Henrykowi Gazurkowi oraz dh z jednostek OSP gminy Istebna którzy brali udział w ćwiczeniach.

Dziękuję Piotrowi Kohutowi, który poczęstował swoimi serami dh z SGPR Jastrzębie Zdrój.

Myślę, iż takie ćwiczenia były bardzo potrzebne a możliwość szkolenia z najlepszymi podnosi bezpieczeństwo w naszej gminie.

Komendant gminny dh. Stanisław Legierski

Ślubowanie klas pierwszych

Dnia 27 października 2016r. w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 1 Istebnej miało miejsce niezwykle wydarzenie. W tym dniu odbyło się uroczyste Ślubowanie klas pierwszych. Sala gimnastyczna przystrojona w kolorowe kredki oraz postać Plastusia – przyjaciela pierwszoklasistów- dzieci w swoich kostiumach oraz galowych strojach. Wszystko to przyczyniło się do wspaniałego przeżycia tego wyjątkowego dnia.



Wreszcie nadeszła chwila rozpoczęcia. Na początku głos zabrali Pan Dyrektor, który przywitał rodziców uczniów, nauczycieli oraz samych pierwszoklasistów, której oddał głos.

Uczniowie klas pierwszych przygotowani przez wychowawczynie: Elżbietę Gadacz i Sabinę Polok zaprezentowali program artystyczny składający się z części teatralnej oraz patriotycznej. Przedstawienie zatytułowane „Bal lał” zrobiło ogromne wrażenie na oglądających. Część patriotyczna natomiast przypominała o wzniosłym charakterze tej uroczystości. Dzieci podczas występów mogły wykazać się zarówno umiejętnościami recytatorskimi i teatralnymi jak i wokalnymi. Dzięki zaangażowaniu i ciężkiej pracy uczniowie udowodnili, że są gotowi do podjęcia sumiennej pracy w szkole.



Kolejna część uroczystości obejmowała złożenie, w obecności wszystkich zgromadzonych, przez uczniów klas pierwszych uroczystego ślubowania. Następnie pan dyrektor Robert Biernacki „dużym piórem” pasował każde dziecko na ucznia.

Po pasowaniu pan dyrektor złożył nowo pasowanym uczniom życzenia wielu sukcesów w nauce, uśmiechu, na co dzień oraz realizacji własnych zainteresowań.

Nie można pominąć także rodziców naszych pierwszoklasistów. Przybyli w licznym gronie, z dumą oglądając całą uroczystość. Po części oficjalnej zorganizowali słodkie przyjęcie.

Bez wątpienia był to wyjątkowy dzień, który na długo zostanie w pamięci pierwszaków.

Sabina Polok

Miesiąc Bibliotek Szkolnych

1 października rozpoczął się w Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Istebnej Miesiąc Bibliotek Szkolnych ustanowiony przez Międzynarodowe Stowarzyszenie Bibliotekarstwa Szkolnego. Program obchodów tego święta w naszej szkole obfitował w różne atrakcje. W bibliotece odbyły się 2 konkursy dla klas starszych o tematyce literackiej, „O kim mowa” i „ Czy znasz tytuł książki”. Wzięło w nich udział 17 uczniów. Bezbłędnie odpowiedzieli: Marcel Czerniecki i Paulina Sikora – Stuchlik.



Dużym zainteresowaniem wśród uczniów cieszyła się akcja „Podaruj książkę bibliotece – zostaw po sobie ślad w szkole”. Czterech uczniów przekazało 35 książek. Darczyńcy otrzymali w zamian słodką niespodziankę Serdecznie im dziękujemy. Młodszy koledzy na pewno będą mieli bardziej urozmaicony wybór książek do czytania. Na uczniów czekała również wystawa książek poświęcona twórczości literackiej i plastycznej znanego rysownika Bohdana Butenki. Ponadto piętnastu uczniów z klas 1-3 wręczyło piękne laurki z życzeniami na ręce pani bibliotekarki. Plakaty reklamujące bibliotekę i czytanie wykonało trzynastu uczniów. Najciekawsze zostały nagrodzone książkami.

Głównym punktem święta biblioteki było przedstawienie pt. „Godzina czarów”, przygotowane przez uczennice klasy V b: Martynę Michałek, Martynę Wolny, Wiktorię Suszka, Oliwię Zelek, Basię Zawada, Martę Staniek, Patrycję Bury, Paulinę Sikora – Stuchlik. Dziewczęta swoje umiejętnościami wokalne, taneczne, przedstawiły bawiąc młodszych kolegów z klas 0-3 oraz grupy przedszkolaków. Gratulujemy

Z życia szkół



młodym aktorkom. Uczniowie mieli okazję wziąć udział w doświadczeniach przygotowanych przez p. bibliotekarkę. Stworzyliśmy „Książkową listę przebojów”. Była to okazja do przekonania się, że kryzys czytelniczy naszej szkoły nie dotyczy. Dzieci czytają i chętnie dzielą się swoimi wrażeniami na temat przeczytanych pozycji.

Bibliotekarka: Iwona Kosińska – Białas

Spotkanie ze strażakami!

W dniu 13 października w Zespole Szkolno-Przedszkolnym Gminne Przedszkole w Istebnej odbyła się pogadanka z udziałem strażaków z Ochotniczej Straży Pożarnej w Istebnej.



Strażacy najpierw opowiedzieli o swojej pracy, nauczyli dzieci co mają robić w razie pożaru, pokazali sprzęt, ubiór oraz jak udziela się pomocy osobą poszkodowanym. Po krótkiej prelekcji na dzieci czekał wóz strażacki, do którego przedszkolaki mogły wejść i pooglądać.

Dzieci słuchały z ogromnym zainteresowaniem i zacięciem.

Bardzo serdecznie dziękujemy strażakom panu Tadeuszowi Probosz oraz panu Adamowi Bieleś za zorganizowanie takiego spotkania.

Spotkanie z policjantem!

W październiku do Zespołu Szkolno-Przedszkolnego przyjechał pan policjant wraz ze swoim pieskiem „Sznupkiem”.



Zaproszony gość opowiedział o bezpieczeństwie dzieci w domu, przedszkolu i na drodze. Główną atrakcją dla przedszkolaków był piesek „Sznupek”.

Na koniec dzieciaki złożyły przysięgę prawidłowego zachowania na drodze.

Bardzo serdecznie dziękujemy, za bardzo ważną dla dzieciaków pogadankę.

Wizytacja ks. biskupa Piotra Gregera

Dnia 04.11.2016 roku Zespół Szkolno – Przedszkolny w Istebnej odwiedził ks. biskup Piotr Greger. Regionalny występ na powitanie przygotowały przedszkolaki razem ze swoimi paniami panią mgr Anna Lubecką i panią mgr Magdaleną Wuwer. Dzieci ubrane w stroje regionalne wykonały dwa tańce. Występ bardzo wszystkim się spodobał. Bardzo serdecznie dziękujemy za pomoc i oprawę muzyczną pani Marysi Motyły z muzykantami.



Listopadowe święto

11 listopada 1918 r. to symboliczna data – odzyskania niepodległości przez Polskę po 123 latach niewoli. Dzień ten ustanowiono świętem w roku 1937, ale tak naprawdę wróciło ono dopiero po wojnie jako Narodowe Święto Niepodległości.



Właśnie z tej okazji uczniowie klas IV, V, i VI wspólnie z p. A. Czarniecką przygotowali inscenizację związaną z wydarzeniami historycznymi tamtych lat. Na scenie widzimy dwoje dzieci, które mają napisać wypracowanie dotyczące 11 listopada. Opowieść ich babci przenosi nas w czasie i ukazuje drogę Polaków do wolności. Widzimy zaborców w postaci sępów, krążących nad mapą Polski. Uczestniczymy w rozmowach przedstawicieli polskiej inteligencji, która postanawia nadal pielęgnować tradycje, język, kulturę i kościół w kraju. Jesteśmy też świadkami tworzenia się Legionów Polskich we Włoszech i przemówienia Józefa Piłsudskiego do pierwszej kadrowej, która ma walczyć o swobodę ojczyzny. I wreszcie z ust wbiegającego gazeciarza dowiadujemy się o zakończeniu wojny. Staje przed nami postać Polski i wzywa to młode współczesne pokolenie do walki, ale nie z bronią, lecz o odrzucenie wszystkiego czego jest za dużo: nienawiści, zazdrości, agresji, alkoholu, narkotyków, gier komputerowych. To właśnie może zrobić dla Polski młody patriota.



Program zakończyła prezentacja o symbolach narodowych i wspólne odśpiewanie hymnu narodowego. A najmłodszy uczniowie wyszli z sali machając chorągiewkami, które wcześniej sami zrobili.

„Mój Anioł Stróż”

W październiku i listopadzie do naszej szkoły zaczęły się „schodzić” anioły. Były przeróżne! Duże, małe, grube, chude, wysmukłe, pulchne. Całe białe, kremowe, żółte, złote, srebrne, posypane brokatem. Z papieru, ze słomy, tkanin, nici, drewna, piórek, waty, nawet z pianki montażowej. Słowem: co aniołek to jakiś inny pomysł. Wszystkie miały jednak jedną wspólną cechę- uśmiechniętą twarz. I nie mogło być inaczej, skoro był to konkurs na najciekawszą podobiznę dziecięcego Anioła Stróża. Organizatorem tego konkursu były: p.A. Kukuczka-Siakala i p. M. Krężelok. Na każdej przerwie przy wystawce z aniołami zbierali się uczniowie i sprawdzali, czy nie „doszedł” jakiś następny. Na zakończenie wszyscy uczniowie mogli oddać głos na najciekawszą postać.



A oto wyniki konkursu:

Nagroda publiczności: Jonasz Legierski kl.1

Grupa młodsza:

1m. Gosia Dymarek kl. 3

2m. Kinga Legierska kl.2

3m. Maja Kukuczka kl.1

Grupa starsza:

1m. Paweł Kukuczka kl.6

2m. Ola Kobieluszczyk kl.4

3m. Michał Zowada kl.5

Wyróżnienia: Dominik Kaczmarzyk kl.1, Filip Niwczyk kl.2, Ewelina Matysiak kl.1, Michalina Haratyk kl.3, Kacper Gorzółka kl.5, Rafał Legierski kl.2

Wszyscy uczestnicy konkursu otrzymali pamiątkowe figurki Dzieciątka Jezus, a wyróżnieni dodatkowe nagrody i dyplomy. Gratulujemy pomysłów!

Dzień Pluszowego Misia

Mały, duży, budy, kolorowy, miłutki, z kokardką czy w kubraczku..... Każdy posiada własnego ulubionego misia. Pluszaki wszelkiego rodzaju gościły w naszej zerówce w piątek - 25.11.2016, z okazji Dnia Pluszowego Misia. Ta zabawka jest najpopularniejsza w Europie już od XIXw. Również wśród naszych dzieci wywołuje uśmiech i radość.

Przez cały dzień towarzyszyły nam zabawy tematyczne, piosenki, tańce i wyścigi z naszymi misiami. Dzieci stworzyły

Z życia szkół



piękne, pomysłowe prace, które dekorują naszą klasę, degustowały słodki przysmak jakim jest miód oraz poznały gatunki niedźwiedzi i ich życie.

Andrzejki

W piątek 25 listopada uczniowie klasy szóstej zorganizowali andrzejki dla całej społeczności uczniowskiej.

W tym dniu jedna z klas została zamieniona w „salę wróżb”, a dziewczęta przeobraziły się we wróżki, które przepowiadały wszystkim chętnym przyszłość ze szklanej kuli. Katalog wróżb był obszerny i bogaty, a każdy pragnął wywróżyc sobie coś wyjątkowego, poznać imię przyszłego partnera, zawód lub dojrzec z cienia woskowego odlewu swoją przyszłość. Wiele radości dostarczało dzieciom tradycyjne lanie wosku, bez którego andrzejki nie byłyby udane. Dzień wróżb zakończyliśmy dyskoteką. Wszyscy bawili się wesoło.

nauczyciele SP2 Istebna

Spotkanie z gadami w Gimnazjum

26 października 2016 uczniowie wszystkich klas drugich Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej, uczestniczyli w specyficznych zajęciach biologii. Zajęcia prowadził niekwestionowany ekspert w dziedzinie herpetologii, hodowca pan Andrzej Pająk, który jest przede wszystkim pasjonatem z ogromnym darem przekazu.

Można było gady obejrzeć naprawdę z bliska, spojrzeć w oczy, pogłaskać a nawet potrzymać. Pan Pająk przybliżył zasady i warunkach hodowli, odpowiadał na wiele nieraz niety-



powych pytań. Przedstawił również warunki w przyrodzie, które sprzyjają rozwojowi zwierząt w naturze, by móc utrzymać populacje w wymaganej liczebności. Uczniowie z uwagą słuchali i mimo, że zajęcia trwały dwie godziny, na pytanie „czy idziemy na przerwę?” jednomyślnie odpowiedzieli - Nie!!”. Lekcja poprowadzona w bardzo interesujący sposób z pewnością przyczyniła się do utrwalenia i poszerzenia wiedzy o gadach przez wszystkich uczestników.



Pielgrzymka gimnazjalistów do Częstochowy

Coroczna pielgrzymka istebniańskiego gimnazjum do Częstochowy na zjazd szkół Jana Pawła II, podobnie jak w poprzednich latach, była poprzedzona dniem ewangelizacyjnym. Tym razem ewangelizacja oparta była o postać... Barabasza. Czy taki człowiek może nas poprowadzić do Jezusa? Sam raczej nie. W końcu w Ewangelii jest przedstawiony jako złoczyńca, który został uwolniony zamiast Jezusa w tragicznym momencie sądu nad Zbawicielem. Nie ma żadnych zapisów biblijnych ani innych historycznych, które by mówiły o jego nawróceniu. Coś-nie-coś zostało w tradycji, ale również ten opis nie pokazuje jednoznacznej przemiany tego człowieka. A jednak odkrywanie potencjału zawartego w tym niewielkim opisie ewangelijnym, pozwala nam rzeczywiście mocno doświadczyć Jezusa, który nas zbawia.



Uczniowie Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej uczcili Narodowe Święto Niepodległości

16 listopada w naszym gimnazjum odbyła się uroczysta akademie z okazji Narodowego Święta Niepodległości. Akademię poprowadzili uczniowie z klasy III a: Karolina Kobielusz i Jakub Kukuczka.

Na tle pięknej dekoracji namalowanej przez panią **Magdalenę Krężelok** gimnazjaliści w poetycki sposób przed-

Z życia szkół



stawili zmienność losów naszej Ojczyzny. Montaż słowno-muzyczny przygotowany został przez nauczycielki: **Monikę Michałek i Beatę Kawulok**. Dzięki wierszom m.in. Adama Mickiewicza, Jana Kochanowskiego i muzyce w wykonaniu uczniów klas III : Łukasza Juroszka (kl. III E) Łukasza Kukuczki (III B) i Kacpra Legierskiego (III F) podziwialiśmy malowane słowem piękno polskiego krajobrazu, ale też grozę czasów wojny.

W montażu oprócz muzyków wystąpili uczniowie i uczennice: Łukasz Juroszek z klasy III E, Karolina Legierska i Janka Juroszek z klasy I b, Daria Janota i Marcelina Wawrzacz oraz Krzysztof Dymarek z kl. III b, Martyna Białożył z klasy III F i Miłosz Suszka i Kacper Kohut z Klasy III A. Uczniowie wprowadzili nas w nastrój zadumy nad losami Polski, a Bartłomiej Poloczek, który spontanicznie zaproponował przeczytanie poetyckiego wspomnienia Franciszka Sikory przekazanego mu przez babcię, wzbogacił naszą akademię o dodatkowy akcent z regionu.

Następnie kapela zainicjowała wspólne śpiewanie polskich pieśni patriotycznych, co bardzo ucieszyło uczniów i nauczycieli szkoły i spowodowało, że na scenie zgromadził się tłum rozśpiewanych patriotów. Po wyjątkowo udanym i wzruszającym śpiewie wysłuchaliśmy wyników konkursów, które zostały zorganizowane z okazji tego święta.

Pani Magdalena Krężelok wręczyła nagrody zdobyte w *Konkursie na Najciekawszy Patriotyczny Projekt Nadruku na Koszulkę*. Okazało się, że najzdolniejsi w tej dziedzinie są trzecioklasiści: Ania Legierska, Mateusz Zeman, Weronika Ligocka . Za prace malarskie w *Konkursie „Z Polskiej Ziemi”* nagrody otrzymali:

- za I miejsce- Julia Fiedor z klasy I B
- za II miejsce- Kasia Łacek z klasy II B
- za III miejsce- Maria Okrzesik z klasy I F

Następnie pani Ewa Koźdoń-Waligóra odczytała nazwiska zwycięzców konkursu na prezentację „Ciekawe miejsce w Trójwsi” Zostali nimi: Klaudia Zogata (II E), która zajęła I miejsce, Krystyna Martynko- (II a)-II miejsce i Sergiusz Juroszek (II B)- III miejsce.

Nasza skromna szkolna akademie pokazała, że umiemy wspólnie świętować ważne narodowe rocznice, a miłość do ojczyzny jest obecna w sercach gimnazjalistów.

Monika Michałek

„Z polskiej ziemi” montaż poetycko-muzyczny z okazji Święta Niepodległości



W niedzielne popołudnie 26 listopada w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej odbyło się spotkanie przygotowane przez uczniów Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej. Zaprezentowany występ miał swoją premierę w gimnazjum 16 listopada na szkolnej akademii, jednak młodzież pragnęła wyrazić swój patriotyzm także wobec mieszkańców naszej gminy, stąd pomysł na to wieczorne, listopadowe spotkanie.

Młodzież w przepięknym montażu poetycko-muzycznym pt. „Z polskiej ziemi” opracowanym przez polonistkę Monikę Michałek zaprezentowała krótko dramatyczne losy Polski słowami znanych poetów: Adama Mickiewicza, Jana Kochanowskiego, Ignacego Krasickiego, Czesława Miłosza i innych. Spotkanie zakończyło się wspólnym śpiewem polskich pieśni patriotycznych.

Dziękujemy wszystkim, którzy wzięli udział w spotkaniu, tym, którzy je przygotowali, a przede wszystkim bardzo zaangażowanej w swój występ młodzieży gimnazjalnej wraz z ich nauczycielami.

Lucyna Ligocka - Kohut



Kolejny sukces gwarowy uczniów Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej

W dniach **21-22 XI 2016r.** w „Domu Narodowym” w Cieszyźnie odbył się **XIII KONKURS GWAR 2016** „Po Cieszyńsku, po obu stronach Olzy”.

W konkursie tym wzięli udział zarówno uczniowie Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej, jak i uczennica Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Istebnej. Uczniowie gimnazjum to - **Kacper Legierski**, który zaprezentował tekst własny pt. „Gazdówka” (gawędę przyozdobił grą na gajdach oraz wspinałym śpiewem), a także **Łukasz Kukuczka**, który pięknie

Z życia szkół



deklamował tekst P. Ruckiego „Gupi wloz, mondry wysiel”. Oboje otrzymali wyróżnienia. Natomiast Szkołę Podstawową w Istebnej reprezentowała **Julia Gazurek**, która wyrecytowała tekst p. M. Małjureka „O mondrym Francku, a mocnym Janku” i także otrzymała wyróżnienie. W jury zasiadali: Prof. Jadwiga Wronicz – przewodnicząca jury, emerytowana profesor Instytutu Języka Polskiego Polskiej Akademii Nauk

Jadwiga Palowska – emerytowana dyrektor karwińskich szkół podstawowych, kierownik zespołów folklorystycznych Adam Cekiera-Górnośląski Oddział Stowarzyszenia „Wspólnota Polska” Leszek Richter – prezes Sekcji ludoznawczej przy ZG PZKO w RC.

Koncert finałowy laureatów, na którym zostaną wręczone nagrody, odbędzie się 13.12.2016r. o godzinie 16.00 w „Domu Narodowym” w Cieszynie. Jest to wielki sukces naszych uczniów, gdyż w konkursie tym wzięło udział 108 uczestników z obu stron Olzy.

Warto także dodać, iż to nie jedyne osiągnięcie naszych uczniów w ostatnim czasie, gdyż **Łukasz Kukuczka** został również wyróżniony w **XXV Posiadach Gawędziarskich**, które odbyły się 12-13 listopada w Jeleśni i Milówce.

Serdecznie gratulujemy zwycięzcom i życzymy dalszych sukcesów.

Opiekun: Alicja Glebowicz-Gazurek

Spotkanie z księdzem biskupem Piotrem Gregerem

Dnia 04.11.2016 r. Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej gościło księdza biskupa pomocniczego diecezji bielsko-żywieckiej - Piotra Gregera.

Spotkanie rozpoczął dyrektor szkoły p. Bogdan Ligocki, który serdecznie przywitał księdza biskupa i wszystkich przybyłych na spotkanie uczniów, nauczycieli oraz pracowników obsługi szkoły.



Gimnazjaliści, ciekawi świata, przygotowali szanownemu gościowi szereg pytań, na które ksiądz biskup z wielką cierpliwością udzielał wyczerpujących odpowiedzi. Młodzież była ciekawa, jak rozpoznać drogę powołania. Ksiądz biskup udzielił kilku mądrych wskazówek jaką drogą może podążać młody człowiek.

Następnie odbyło się spotkanie biskupa z nauczycielami, któremu towarzyszyła atmosfera ciepła i zrozumienia.

Pasowanie na Przedszkolaka w Terapeutycznym Punkcie Przedszkolnym „Słoneczna Kraina” w Jaworzynce

17 listopada 2016 r. w Terapeutycznym Punkcie Przedszkolnym miało miejsce ważne wydarzenie - Pasowanie na Przedszkolaka. Wszystko odbyło się w tematyce iście królewskiej, zaproszono księżniczki i szlacheckich rycerzy z najbliższej okolicy. Zaproszeni goście przybyli do Słonecznego Grodu. Uroczystość rozpoczęła się wytwornym polonezem. Następnie przedszkolaki zaprezentowały krótki program artystyczny, w trakcie którego ujawniły swoje talenty wokalne i taneczne.



Nadszedł w końcu czas na najważniejszy punkt tego dnia czyli pasowanie! Do grona Słonecznych Przedszkolaków dołączyła Ala i Wojtuś. Z kolei wszystkie dzieci, Pani Dyrektor pasowała na księżniczki i rycerzy Słonecznej Krainy. Nie zabrakło też upominków dla naszych najmłodszych. Dziękujemy wszystkim rodzicom za zaangażowanie, stworzenie pięknych i oryginalnych strojów oraz osłodzenie nam tego wyjątkowego dnia.

„Słoneczna Kraina” jest niepubliczną placówką oświatową, która swoją działalność dydaktyczno- wychowawczą prowadzi nieodpłatnie w ramach Terapeutycznego Punktu Przedszkolnego oraz zajęć Wczesnego Wspomagania Rozwoju. W przedszkolu w Jaworzynce uczy się 18 przedszkolaków (w tym jedna dziewczynka pobiera naukę w domu). Przyjmowane są dzieci w wieku od 2,5 lat posiadające orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego wydane przez Poradnię Psychologiczno-Pedagogiczną. W „Słonecznej Krainie” dokonuje się wielospecjalistycznej diagnozy poziomu funkcjonowania dziecka (diagnoza psychologa, logopedy, oligofrenopedagoga, surdopedagoga oraz fizjoterapeuty), która jest podstawą do efektywnego ustalenia planu terapeutycznego.

Nauczyciele z Terapeutycznego Punktu Przedszkolnego „Słoneczna Kraina” w Jaworzynce w Jaworzynce

Godni czas w zapomnianej twórczości ludowego poety Jana Sikory (1942-1994) „z z grónia” z Istebnej



Jan Sikora

Istebniański ludowy poeta, człowiek niezwykle skromny, rozmiłowany od dzieciństwa w wartościach istebniańskiego zakątka, w jego przyrodzie, ludziach, historii. Nie przyszło mu za długo cieszyć się tym pięknem, bowiem zmarł już w wieku 52 lat po ciężkiej chorobie. Pozostawił po sobie żonę Władysławę i trzech synów: Aleksandra, Jerzego i Piotra. Urodził się 11 października 1942 roku w Istebnej jako syn Jerzego i Anny Sikora. Swoje życie społeczne związał z działalnością miejscowego Klubu Literackiego im. J. Probosza, który mieścił się w Domu Drzewiarza i Leśnika w Istebnej. Klub ten został założony 30 maja 1963 roku z inicjatywy nadleśniczego inż. Karola Szmeke.

Twórczość literacką Jana Sikory przechowuje w archiwalnych zasobach Piotr Majeranowski, miejscowy strażnik duchowego dziedzictwa. To dzięki jego przemyślanej postawie, obronione zostało życie wielu cennych dokumentów związanych z działalnością Klubu Literackiego w Istebnej. Wśród nich jest także niezwykle ciekawa, aczkolwiek nieznaną twórczość Jana Sikory, która niestety nie doczekała się szerszego opracowania.

Z otrzymanego materiału wybrałam niewielkie fragmenty, które obrazują nam czas Godnich Świąt. Rozpoczyna je Wigilia- „wyjątkowy dzień”, który był czasem radości, niecodziennych przeżyć i „sakralnego spokoju”. To czas przesilenia zimowego, który stwarzał gwarancję odrodzenia nowego porządku świata. Miał charakter teraźniejszości, przyszłości i przeszłości.

Od Wigilii rozpoczynały się *święte wieczory*, które charakteryzowały się ścisłymi normami świątecznego zachowania i trwały do Trzech Króli (6. I.). Podczas trwania świąt obowiązywał zakaz kłótni, zachowanie domowej ciszy i postu. Dzięki poszczeniu w Wigilię, zgodnie z przekonaniem o stanowieniu rajskiej wspólnoty, przy wigilijnym stole można było wytyczać granice bezpiecznego świata, domowej wspólnoty, która gromadziła jej członków przy świętym miejscu - stole, w tym *nejzwocniejszy dzień, w którym rodzi się Bóg*.

W pełnej łączności z przyrodą, ze światem i kosmosem tworzone chwilę idealnego porządku w świecie. Przy stole obok bogatego gazdy zasiadał parobek, **wędrowny powsinoga, żebrak, jednym słowem- obcy**. To on, pojawiając się w uporządkowanej ludzkiej ekumenie przynosił z sobą lęk przed nieznaną rzeczywistością z jakiej przybył. W dawnej tradycji przynoszono nawet w Wigilię w białej płachcie cielątko do domu i częstowano go chlebem, który spożywali domownicy. Oswajano także żywioły jak ogień, do którego wrzucano po Wigilii okruchy jedzenia, *coby opatrował cały rok ciepłem dom*. Dla dusz palono całą noc ogień, zostawiano wodę do picia i rozcielonę łóżko. Traktowano go jako część istotnej, kosmicznej pełni, wzoru idealnego raju, do którego nawiązywały śpiewane pieśni: *Z raju pięknego miasta, czy Czas radości wesołości świata nastał teraz*.

Wigilia posiadała swój odwieczny scenariusz, którego przez długie lata nie zmieniano. Widocznym znakiem harmonii zgody, miłości i dobra były otwarte w tym dniu drzwi każdego domu (otwartość), co składało się na obraz przemienionej społeczności na czas Wigilii, która w tym dniu znosiła wszelkie granice między niebem a ziemią. Harmonię tę wprowadzało przekazywanie **daru słowa, gestu, pojednania**, na znak którego podawano sobie rękę i wypijano kieliszek *wilijówki*, tj. wódki przyprawionej korzeniami i miodem. Więź pomiędzy światem ludzkim a Boskim, otwierał

przed człowiekiem perspektywę kosmiczną, razem z jej regeneracją życia. Symbolem tej sytuacji był nigdy nie kończący się chleb upieczony w wigilijny poranek, (świt) a więc w czasie pozytywnie wartościowanym w ludowej kulturze.

Wigilijna wieczerza w tradycji nabierała cech idealności od momentu dokładnego oczyszczenia „brudów” wnętrza izby i jej świątecznego udekorowania. W dekorowaniu izby ważne były elementy nawiązujące do pomnożenia pomyślności w gospodarstwie rolnohodowlanym takie jak snop z nie wymłóconego zboża. Ten relikw dawnych świąt zaduszkowych stawiano zazwyczaj w kącie, gdzie wisały na ścianie święte obrazy. Odwieczny znak i symbol wigilijnej wieczerzy to żywe **zielone drzewko, które** według przedwojennej relacji góralki z Brzostowego (część Istebnej) wprowadzona była około 1900 roku: *dawniej całkiem drzewka nie było. Nastało tak od 30 lat*. Od okresu międzywojennego **żywe drzewko zostaje** wbite w drewniany pień i nosi nazwę *strómka, lub kryzbana*. W młodym pokoleniu funkcjonuje nazwa choinka. Stawiano ją koło stołu i świętych obrazów. Obowiązkowo musiała tam pozostać do 6 stycznia tj. Trzech Króli, zaś najdłuższy jej czas trwania to do Matki Boskiej Gromnicznej tj. do 2 lutego. Dawne zdobienie w jabłka, orzechy, łańcuch ze słomy, czosnek, cebulę nie zanikło ale już rzadko pojawia się na wigilijnym drzewku.

Zgodnie z rytuałem wieczerza wigilijna spełniała podstawowe funkcje odwzorowania harmonii i jednorodności kosmosu. Jego projekcję zawiera tradycyjny scenariusz jej przebiegu, który cyklicznie od stuleci się powtarza. Nakryty był płócienną **białą płachtą, która z racji wigilijnej sakralności pełniła dodatkową funkcję, służyła wiosną do siania z niej zboża**. *Na stole kwak, w nim gorzała świyczka, wedła gorstka owsa był okrąglutki chlebiczek, nejpiekniyszi 3 zymnioczki, czerwóné rajski jabłuszka, szrajtofla z grej-carami, coby się dzierzały chałupy i zdjynčia tych, co už pozumiyrali. Miód z lipowego kwiatu, kulonke masła każdy dostał, czosnek*.

Owa jedność i wspólnota wigilijnego stołu to powrót do „rajskiej” pierwotnej sytuacji stworzenia pełnej jedności miłości i pojednania. Wszyscy stają się równi: dzieci i służba, zwierzęta a rozkład zajęć codziennego dnia nie istnieje. Jedno wolne nakrycie jest zawsze pozostawione. Tłumaczone jest to przybyciem niespodziewanego gościa lub miejscem dla duszy zmarłej osoby z rodziny. To manifestacja zburzenia starego porządku demonstrowana w obrzędzie między innymi przez umowne zniesienie hierarchii społecznej, bo przy jednym stole zasiadają wszyscy. Rytem początku tej uczyty była modlitwa. Podczas tej uczyty wyraźnie widzimy **krążenie „chleba”**, które zaznaczone zostało w różnej formie. Podczas wieczerzy odkrojono piątkę **-godni kraiczek**, (z okresu Godów jest godni, wzocny, istry) przechowywano go do następnej Wigilii. Stanowił rodzaj zabezpieczenia agrarno- hodowlanego. W środek wkładano kawałek oplatka i przechowywano go za świętymi obrazami, lub w szufladzie stołu czy w skalowanej. Przeznaczano go do leczenia, wierząc, że po ugryzieniu pomoże wyleczyć każdą chorobę. Bogaty scenariusz tradycyjnego przebiegu wigilijnej wieczerzy opisuje nam Jan Sikora w jednym ze swoich wierszy zatytułowanym:

Wieczerza wigilijno

*We wilijym od rana wielki ruch szie robi
w każdej chałupie do wieczerzi szie cosi spusobi.
Mama też od rana fórd po izbie łażóm
I same dobroci na wieczerzm warzóm
A my dziecka w kónce siedzimy cichutko
Żeby to szło wsziecko składnie i gładziutko*

wieczór uż szie zrobił piyrso gwiozdka wyszła
Na wilijnóm wieczerym pora uż nadeszła.
Na stole uż leżóm chlyb owies, zymnioki
Żeby nóm nie brakło niczego w przyszłym roku,
Do stołu siadómý, wsziecy szie modlimy,
i o błogosławieństwo Boga też prosimy
Po modlitwie opłatkym dzielóm mama tata
Nie ominą nikogo ni siostry ni brata..
Potym mama jodła rozmaite noszóm
w my spożywómý ic wsziecy z rozkoszóm
pyrszo moczanina to jest placek z masłym
jak tego skosztujym aż na gymbie mlasnym
potym zas smażóne żymlý na śmietónce
každymu szmakujóm žie aż liże palce,
po nich jest kapusta słodko z zimniokami
i fajno grochula ta jest ze śliwkami
ryby upieczóne przeszumie wóniájóm
každymu na talyrz mama nakładajóm
po rybach zaś bryja z jabłek, śliwek, gruszek,
żeby nas po wieczery nie zabołół brzuszek
na samym ostatku kołocze dowajóm
no ji powiadajóm że uż nic ni majóm.
každy najedzóný każdy nasycóný
dziwo szie pod strómeck czy je obdarowany
Spod kryzbana każdy podarunek wycióngo
jedyń na drugigo radośnie spoglóndo
potym zaś rodzina pod strómeckym siado
wiesiółóm kolyndm Bogu dziynki składo.

Po wieczery wigilijnej czas na jutrznię. Na jutrznię szło się za-
wsze całymi rodzinami nawet najwięksi żadowie szli pieszo. Wyob-
lykani do kabotków, guni, szli do kościółka, coby wsziecy wros zaspí-
wać Bóg się rodzi: Poeta czas jutrzni kresli swoimi odczuciami, wi-
dzimý w wierszu wyraźne zabarwienie emocji, radości, wspomnień
z łzą, w oku, czasu, którego nie da się zapomnieć.

Na jutrznióm

Ej na jutrznióm na jutrznióm
łó pólnocy pujdymý
gwiozdeczki nóm zaświycóm
i tyn miesiąc złoty
Pójdymý se lasym
w śniegu po kolana
pudmy se polym
choć dróžka zawiana
Pudymý powitać
małego Jezuska
pudymý zaspíwać
wieszioło mu dziśka
zaspíwómý mu wsziecy
kolyndym wiesziołóm
niech to Boski Dziecięć
żije s nami społu,
niech szie s nami raduje
w tej góralskiej doli
bo górale wiesioli
nas serce nie boli.
my szie radujymý
tej dzisiejszej nocy
że Boga widzimý
tu na własne oczi

tóž go powitómý
nabožnóm kolyndóm
chwałým mu oddómý
dzisiejszóm jutrznióm
Po jutrzni zaś wsziecy
do dómu pudymý
i z wielkóm radościóm
resztym świónt spyndzimý.

W odróżnieniu od poważnej atmosfery w dniu Bożego Narodzenia kolejny świąteczny dzień - **św. Szczepana**- upływał w radosnym nastroju tradycyjnego kołędowania i ożywionych kontaktów sąsiedzko-towarzyskich. Dzień ten został poświęcony św. Szczepanowi, męczennikowi ukamienowanemu za wiarę i stanowi w tradycji kościoła katolickiego nierozdzielalną część Świąt Bożego Narodzenia. Zwyczajowo w dniu tego patrona, w kościele katolickim do czasów współczesnych święci się owies i wodę. Dzień ten w tradycji górali śląskich nosi nazwę **połazy**, którą mieszkańcy posługują się do dziś. Jednym z pierwszych zwyczajów szczepanowego dnia, który rozgrywa się **na granicy świtu, poranka**, jest połazowanie, którego wykonawcami są dzieci – **połaznicy**. Jego istotą jest ustny przekaz oracji życzeniowych dla odbiorcy- gazdy, a tym samym zapewnienie wszelkiego bogactwa, dostatku, płodności w domu, w polu, w oborze i w stodole. A jako, że zwyczaj ten staje się aktem wzajemnej komunikacji, która jak wiemy, nie może być bez kontekstowa, bo tworzy go nie tylko specyfika nadawczo-odbiorcza, ale także jego osadzenie w rzeczywistości kulturowej, społecznej, językowej, religijnej czy socjalnej.

Połazy

w połazy wczas rano
na polu ćma jeszcze
mama dziecka zganio
kolyndować idźćcie.
Dziecka powstawały
połaznicki wziyny
po chałupach sie rozeszły
spiwajóm kolyndy
Taciłkowi ,matce
radośnie spiwajóm
w tej góralskiej chałupce
radość zostawiajóm.
Potym idóm dali
w śniegu po kolana
Połaznicy mali
winszujóm od rana.
od chałupy do chałupy
połaznicki niesóm
starego młodego
każdego ucieszóm.
Ludzie zaś z dobroci
kolyndym dowajóm
rozmaitych kołoci
pełne kosze majóm
I tak ty połazy radość
ludziom niesóm
I młodzi i starzi
wsziecy szie ucieszóm.
połaznicka zielóno
to jest znak pokoju
żeby tu na zymy
w szczyńści žili połu.

*Tak to potrzmujóm
tradycyjm góralskóm
I świnta przeziwajóm
wszeczy z Bożióm łaskóm.*

Kolynda dlo połaźnika

*Hej kolynda, kolynda
od chałupy do chałup
kolydować idym
bo dziśka połaży
zdrowie, szczęście, radości
niech was Bóg zachowa
niech się wam bydełko
i trzoda pięknie chowa.
Cobyście cieliczek
mieli choć roz tela
jako tych jedliczek
choć jich už niewiela
a jak chcecie byczki
tóż niech się wóm rodzóm
Jako te smyreczki
han hore za Olzóm*

*Gażdzinóm zaś spytóm
skrómnóm kolyndziczekym
coby mi też dała
pieczónóm gyjsińckym.*

*A gazdym też bedym
po odpustach chwolił
coby mi też jakóm
tysionćkym odpolił
Kołocia tez weznym
choć mi miecha ni móm
ale pod pazuchym
też cosi utrzymóm
A za tóm kolyndym
wóm pięknie dziynkujym
za rok zaś tu przidym
zaś wóm powinszujym.*

Dziś, króciutkim przypomnieniem trzech wierszy Jana Sikory, kołędujemy mu na Godni Święta, które przyszło mu już przeżywać w nieznanym dla Nas innym świecie. Zmarł 12 września 1994 roku w cieszyńskim szpitalu po ciężkiej chorobie, w wieku 52 lat. Swoje marzenia zapisał w wierszu „Wrócim jo do grónich”

**(...)wrócim jo se wrócim
na gróniu se siednym
łzy mi wiatery osuszy
zaś wieszioły bedym.....**

Pozostawił zapisane piórem jego własne obrazowanie góralskiego świata, ludzi i tutejszych zwyczajów. Pozostawił niewielką cząstkę własnej duszy, którą będziemy na łamach gazetki przypominać.

*I tak Złoty Gróniu stoisz
w zimowej zadumie
jak wiosną szie obudzisz
uż będziesz w swoji złotej dumie.....*

Małgorzata Kieres

POWINSZOWANIA NA POŁĄZY

My sóm jeście kapkym mali,
Na sonkach my przjechali
Chcymy wóm tu kolyndować
Połaźniczkiem łofiarować
Niech sie wóm to dobrze darzy
W zimie, w lecie, aji w jarzy
Miech dukatów wdycki mijycie,
A ło nas też nie zabyjcie.
Hej kolynda, kolynda.



KOLYNDA

Drodzy gospodarze, czyście nie słyszeli
Jak w nocy śpiewali niebiescy anieli
Głosząc w całym świecie: „Jezus Bóg się zrodził
Żeby całą ludzkość z grzechu wyswobodził.”
Zostawił u Ojca niebieskie wygody
Żeby zagniewanych prowadzić do zgody
Lecz ludzie na świecie przyjąć go nie chcieli
Dla Stwórcy i Boga schronienia nie mieli.
I poszedł do stajni, gdzie zwierzęta stały
One widząc Boga pokłon mu oddały
Leży Jezus mały w żłóbeczku, na sianie
On, co ten świat stworzył, nędzne ma mieszkanie.
Płacze Józef stary, Maryja się żali
Że przyszedł ze swoich lecz go nie poznali
A chóry anielskie, co zstąpiły z nieba
Mówią do pasterzy: „Boga witać trzeba”
Pasterze nie wierzą, ogarnia ich trwoga
Żeby oni mogli iść oglądać Boga
Lecz anioł przemówił i dodał im wiary
„Idźcie się pokłonić, weźcie jakie dary”
I biegną pasterze, niosą co kto może
W stajence, przed Bogiem kłękają w pokorze
Cieszy się Maryja, cieszy Józef stary
Pastuszkom dziękują za tak liczne dary.
A wy gazdoszkowie, jak biednemu docie
To nie zubożycie, tego nie poznacie
Tu wam błogosławił będzie Jezus mały
A kiedyś zabierze tam do wiecznej chwały.

A. Kretek



Zima 2016, foto: J. Kohut

JAN ZOWADA Z KONIAKOWA LAUREATEM PAPIESKIEGO MEDALU „PRO ECCLESIA ET PONTIFICE”



Jan Zowada z odznaczeniem Pro Ecclesia et Pontifice

Kiedy w Koniakowie pada słowo „spiywok” wszyscy wiedzą, że chodzi o pana Jana Zowadę. Niedawno zasłużony koniakowianin otrzymał z rąk biskupa Piotra Gregera medal **Pro Ecclesia et Pontifice (Dla Kościoła i Papieża)** - jedno z wysokich odznaczeń Stolicy Apostolskiej. Przyznawany jest przez samego papieża na wniosek biskupa diecezjalnego. Tak niecodzienne wyróżnienie staje się okazją do tego, by w krótkim artykule przypomnieć o ważnej roli jaką pan Jan od lat odgrywa w koniakowskiej społeczności.

Jan Zowada urodził się w 1938 roku w rodzinie Jana i Marii (z d. Legierska). Kiedy ukończył 18 lat, zaczął pracować w kopalni „Jankowice” a po 1963 roku rozpoczął pracę w budownictwie. Od dziecka ogromną radość sprawiało mu pielgrzymowanie - jeździł do Piekar, Kalwarii Zebrzydowskiej, czy Częstochowy. Jego ojciec, Jan Zowada był także *spiywokym* i przewodnikiem kalwaryjskim i odgrywał nawet postać Bartłomieja Apostoła w czasie Misterium Wielkiego Tygodnia. Jak się okazuje, on także otrzymał medal *Pro Ecclesia et Pontifice* przyznany przez papieża Jana XXIII. Zatem słowa „jaki ojciec taki syn” sprawdziły się w rodzinie Zowadów nie tylko, jeśli chodzi o zbieżność imion.

Pielgrzymowanie na Kalwarię Zebrzydowską to ważny element życia duchowego górali z Koniakowa, Istebnej i Jaworzynki. Wiążą się z tymi wyprawami nieskończone wspomnienia i opowieści a pan Jan Zowada jako *spiywok*, który już od wielu lat prowadzi pielgrzymów do tego miejsca, mógłby opowiedzieć ich tysiące.

„Pamiyntom ty pyrsi pielgrzymki, kiere żech kludził. Prowiech był że szkoły wyndzony i porym nas było chłopców, co my jechali. Jeździło sie wtedy pociągym. Do Milówki nas odwozili furman-kóm, potym zaś po nas poprzyjeżdżali. Ale porym razy aji śła pielgrzymka do Kalwarii po nogach... Tam na miejscu wsięcy w jednej chałpie lygali.”

„Chałpa”, o której wspomina pan Jan Zowada to był dom w dzielnicy Kalwarii zwanej „Bugaj”. Spartańskie warunki, w jakich spali tam pielgrzymi, byłyby dziś nie do pomyślenia a jednak wszyscy wspominają te czasy z wielkim sentymentem. „Była tam herbatka w blasiockach... my zawsze spali na górze” - wspominają dawni „lokatorzy” Bugaju dodając, że mimo nabożnej

atmosfery, był też i czas na chwile wesołości, na przykład kiedy jednego z pielgrzymów we śnie przyszyto „do strózioka”.

Najdłuższe i najbardziej intensywne były pielgrzymki w czasie Wielkiego Tygodnia, które tak opisuje pan Jan:

„Byli my tam cały tydzień. Wyjechalimy w Niedzielnym Palmowóm po połedniu i tam my byli na wieczór, wtedy kiedy był wjazd pana Jezusa do Kalwaryji. Od poniedziałku szli my na dróżki, w środym było „za dusički”, w czwartek była procesja, w Wielki Piątek było przedstawienie Męki Pańskiej i potem Ukrzyżowani. Po błogosławieństwie my sie zbiryali ku pociągu. Przeważnie po drugij my wyjeżdżali. To było wtedy taki prawdziwe przeżyci Świąt.”

Pielgrzymowanie kalwaryjskie wiąże się też z wieloma zwyczajami, w które zostaje wtajemniczony każdy nowy pątnik. Ten, kto pierwszy raz idzie na dróżki robi sobie „koronę cieniową” uwitą najczęściej z gałęzi jeżyn - zaraz wiadomo, że to ktoś, kto jest w tym miejscu pierwszy raz. Co ciekawe, dawniej przestrzegano także tego, by nie myć na Kalwarii butów. Dopiero w domu można je splukać wodą, którą potem podlewało się grządki. „Ludzie chladali też w Cedronie kamyczków z różnymi krzyżyczkami, z sercami - potym brali do chałpy, „na budowym”” - dodaje pan Jan.

Na Kalwarii obserwowano także bacznie świat przyrody, który w tym miejscu nieraz rządził się swoimi prawami...

„Tata kiejsi szli z ludziami, dziwajóm sie - żabka skoczce koło nich. Przišli do nastympnej kapliczki - ta żaba zaś tam je. Potym wziyni jóm do kapsy i wysłi hore ku trzecij kapliczce - tam żaba sie straciła, jako dyby chciała sie tam dostać...” - opowiada pan Jan dodając że - kto wie - może to była jakaś pokutująca dusza... Na Kalwarii nawet przyziemne rzeczy nabierają innego znaczenia.

Na przestrzeni lat zmieniały się formy pielgrzymowania, środki lokomocji i warunki zakwaterowania. Jedno tylko się nie zmieniło - jak kiedyś tak i dziś ludzie przywożą do Kalwarii swoje intencje, nadzieje, prośby, smutki i radości. Ci, którzy nie mogą pojechać sami, nawet na długo przed pielgrzymką przynoszą intencje na msze i „wypominki”, które przekazują właśnie przewodnikowi - *spiywokowi*. Pan Jan zawsze najpierw po przyjeździe stara się załatwić te powierzone mu sprawy. W kalwaryjskiej zakrystii już dobrze go znają. Wspomina zawsze sytuację, kiedy to jeden jedyny raz zgubiła się jego szaszetka z intencjami. Na szczęście okazało się, że ktoś oddał zgubę do zakrystii. Nie brakowało ani grosza.

Kolejną, po Wielkim Tygodniu ważną okazją do odwiedzenia kalwaryjskich bram, były sierpniowe uroczystości maryjne. „Na



Przewodnik kalwaryjski Jan Zowada z darem pielgrzymki z Koniakowa



Najstarsze kancynoły, z których korzysta Jan Zowada

uroczystości maryjne przed Wniebowzięciem koło domku Matki Boskiej spotykały się wiecieki asysty, orkiestry, każdy w swoich strojach. Było sie na co dziwać, trąby wsiyndy grały. Od nas zawsze szli w strojach regionalnych, nieśli rzeźbionóm przez Jana Poleśnego figurym Chrystusa Frasobliwego, obraz i różicykym. Kaźdo baba sie chyntnie ofarowała jóm zrobić. Helyna Bieleška z Gronika, Hanka Legiersko „z Gacioków” sie nejwiynej uheklowały ... *une chodźły zawsze w asyście*” – mówi Jan Zowada.

Poza Wielkim Tygodniem i uroczystościami sierpniowymi, zwykłe w Koniakowie organizuje się też pielgrzymkę w listopadzie, po Wszystkich Świętych, kiedy to odmawiane są nabożeństwa za zmarłych. Pan Jan Zowada co roku ponadto uczestniczy w rekolekcyjnych spotkaniach dla kalwaryjskich przewodników. Spotyka się na nich zwykle 60 – 70 osób. Jako „weteran kalwaryjski” dostrzega ogromne zmiany jeśli chodzi o dawne i współczesne pielgrzymowanie. Dzisiaj jest nieporównywalnie łatwiej jeśli chodzi o dojazd, podróżuje się autobusami i śpi w przytulnych kwaterach. Kiedyś ludzie mniej uwagi zwracali na różnego rodzaju niewygodę i warunki zewnętrzne.

„Pogoda bywała różno. Zmokli my kupa razy... ale zaś sie wyschło, nic takigo sie nie stało. Kiejsi aji w kyrpcach baby chodzywały. Ludzie sie poradziłi dogwarzyć bez telefonu. Jak nastały telefony, jo se kupił kartym i už potym było zaś lepi.” Panu Janowi, który zawsze dbał o godne zachowanie się na drózkach, nie do końca za to podobają się zwyczajnie chodzenia przewodników z mikrofonami, megafonami, a zwłaszcza - wzajemnego przekrzykiwania się. „Kaźdy chce być głośny u Matki Boskiej” – komentuje z humorem.

*

Zapytany o początki pełnienia roli „spiywoka” prowadzącego modlitwy na pogrzebach, pan Jan wskazuje na lata 80 – te. „Jo pyrsi roz spiywolech na pogrzebie moij potki z Łośniatej. To było w latach 80 – tych. Łod tego czasu jo zaczynoł spiywać. Jak uznali, zie poradzim už tak zostało... Łod 1988 roku, kiedy skończył robotym, už sie tymu poświęcił. (...) Przedtym na modlyni chodźło sie po chałpach i tam aji dwa dni sie spiywało. Dzisiaj už nie wiecieki ty stare pieśni sóm znane, ludzie gwarzóm: „Tej nie spiywejcie, bo aż ni można usnóć”. Czasem aji ludzie mie pytajóm „Jak umrym, to mi zaspiwejcie” abo „Tego mi nie spiywejcie, bo to smutne”. Mom taki zesit, kany zapisujym pogrzeby, na kierych spiywolech. Jest w nim zapisane 1540 pogrzebów – nie jyny w Koniakowie, ale też na Andziołówce, czy w Jaworzynce.” – mówi pan Jan Zowada, który od 1997 roku jest także szafarzem w parafii p.w. Św. Bartłomieja w Koniakowie.

*

Zapytany o to, jaką piosenkę koniakowski spiywok lubi najbardziej, pan Jan Zowada odpowiada: „Mom rod wiecieki maryjne,

a nejwiynej „Królowej swej” - jak my sóm na Kalwarii czy w Licheńniu wdycki jóm spiywómy”. Tutaj pan Jan zaczyna śpiewać – pięknie, z uczuciem i z wielkim skupieniem dwie zwrotki tej pieśni. Pozwala spokojnie wybrzmieć każdemu słowu, nie ma u niego ani chwili zacięcia, zawahania nad tekstem. W końcu spiywok musi pamiętać pieśni liczące nieraz kilkanaście zwrotek.

Pan Jan Zowada przyznaje, że niejednokrotnie zdarzały się w ciągu lat jego „spiywokowania” historie wzruszające, niezwykle, takie, które trudno wytłumaczyć i pojąć. To on prowadził kolejne pokolenia górali z Trójwsi na „Rajski plac”, na dróźki kalwaryjskie, przez rzekę Cedron. Jego śpiew odprowadzał także tych, którzy mieli przed sobą o wiele dalszą podróż... Tak jak wcześniej jego ojciec, Jan Zowada z wielkim oddaniem pełni doniosłą i niełatwą rolę spiywoka, za co należą mu się wielkie wyrazy wdzięczności nie tylko od mieszkańców rodzinnego Koniakowa.

Opracowanie:

Barbara Juroszek, Jacek Kohut

Łobróć a nie łobanujesz

Było to bardzo dawno temu, może ze dwiesta roków. Łopowiałońóm to Jan Kawulok z Rastoki, nasz tacik a jynu to łopowiałoń jego tacik. Roki były wtedy bardzo nieurodzajne. Biydło było po usi. Tacik łopowiałoń, zie za sóndek kapusty kupił kónsek pola. Ludzie ziwili sie tym, co im urosło na polu. Łowiesek i zymnioki, jak Pónbóczek pożegnoł. Kaźdy kłósek był zocny. W lesie zbiryali borówki, grzyby, ostrężlice, maliny.

Pod Pietroszónkóm, w Buczkach rade rosły grzyby prawoki. Poszli tam chłapcy na ty grzyby. Jak usz nazbiryali a podarziło sie im dobrze, uznali se spoczónć przy potoczku, w ciyniu, za skałóm, kiero była blisko drugij, roz jeszcze wiyński, co w Gańczorce jest ich śwarnie po lesie. Jak sie napili wodziczki, kapkym spoczyni. Jedyn z chłapców skryfnył patykym po tej skale. Mech sie zesuł a pod tym ukozały sie jakiś litery. Ciekawi byli łokropnie, wydropali, wyskrobali... W tej skale był wykuty napis: „**ŁOBRÓC A NIE ŁOBANUJESZ**”.

Zaciyni podgrzebować ale skała była wielkucno. Tóz uwoźili, zie przidóm tu ze starsimi, weznóm sztangle, krompacie, co jyny, i przidóm w nocy, coby ich ziodyn nie widziół. Jak sie zećmiół, chycili sie tego. Kopali, dźwigali. A skała jako stoła tak stoła. Zedrzyło sie im do północy. Uznali, zie ziodynmu nie powiedzóm. Nale jako ludzie, gdosi sie pochwolił i rozešlo sie. Rzóndziłi ło tym po chałpach, po szkubačkach.

Na jor zchyrkli sie chłopi z Rastoki, zo Łolze, z Usnej Boci. Kaźdy wziół jakiś rzónd. Były aż dwie pory kóni, folgi, podkłady, rzetaże chrube. Prziszyłi ai baby z kopaczkami. Wsiecy sie radowali, zie sie im cosi dostanie. Natropili sie łokropnie, kónie zesotali, chrube rzetaże stargali. Kaźdy chciał pomóc ale skała ani sie nie giyna. Už sie mieli rozyjść, jak ujec zo Bagiyn co robili roki w łómach powiadajóm: „Chłopi, sprógujymy jeszcze „po mynarsku”!. Dali podkłady, sztangle, folgi, szcypoki i wsiacy wroz: „Hej ruki!”

Skała sie rusiła. I tak po cyntlu jóm łobracali. Jednego dali, coby wachowoł, coby tego skarbu kiery nie dopod. Jak už do połu łobrócili, tóz ci nejstarsi ujcowie pošli z miechym po tyn skarb. Prziyrajóm sie, grzebióm, chladajóm wsiyndy. A tu jak nima, tak nima. Jak słónko łoblyskó, zrobiło sie widni. Jedyn z tych ujców dozdrzył jakiś litery – łoszkrobali z mchu. I tu też wykute w skale: „**ŁOBRÓC A NIE ŁOBANUJESZ**”.

Łoci im wyszył na wyrch. Nimógli ani słowa powiedzieć. Jedni zgrzytali na zymbach, jedni klyni a jeście inksi sie śmioli. Baby płakały.

To znaci, zie tu w Ganciorce zili przed nami nasi praprzodkowie. I też mieli ciyżki ziwobyci... A przy tym jeście sie im chciało szpacowanie.

Antoni Juroszek z Rastoki

XII Regionalne Spotkanie Liderów Odnowy Wsi z terenu województwa śląskiego

W dniach 8-9 listopada br. w Wiśle odbyło się XII Regionalne Spotkanie Liderów Odnowy Wsi z terenu województwa śląskiego. Tym razem tematem przewodnim spotkania było „WŁĄCZENIE SPOŁECZNE – AKTYWIZACJA OBYWATELSKA – ROZWÓJ WSI”. Spotkanie zorganizowane zostało przez Śląski Związek Gmin i Powiatów we współpracy z Jednostką Regionalną KSOW w województwie śląskim.



Spotkanie miało na celu propagowanie dobrych praktyk oraz upowszechnianie nowych inicjatyw w zakresie współdziałania i aktywizacji społeczności lokalnych na obszarach wiejskich, realizowanych zarówno w województwie śląskim, jak również w skali ogólnopolskiej. W trakcie spotkania uczestnicy wzięli udział w wielu ciekawych prelekcjach dotyczących różnych form aktywizacji mieszkańców obszarów wiejskich i korzyści z niej płynących. Spotkanie adresowane było przede wszystkim do liderów wiejskich ze środowiska pozarządowego oraz przedstawicieli gmin z województwa śląskiego i stało się tradycyjnie okazją do nawiązania nowych kontaktów i wymiany informacji dotyczących działań na rzecz rozwoju obszarów wiejskich.

Podczas spotkania można było usłyszeć wykłady następujących prelegentów: dr Ryszard Wilczyński - Współczesne wyzwania dla aktywności obywatelskiej na wsi: co dalej z odnową wsi?, prof. Sylwia Staszewska - Inkluzja społeczna w procesie odnowy wsi, G. Gibas - Psuturi - Fundrising, T. Paluch - Działaj Lokalnie, Maciej Gogulla - System współpracy z organizacjami pozarządowymi w Gminie Pilchowice, M. Chrapek - Prezentacja Gminy Wieprz, Dominika Tyrna - Doświadczenia LGD Cieszyńska Kraina w realizacji działań podejścia LEADER, M. Wymysł - Fundusz sołecki.

W spotkaniu wzięła udział także Aneta Legierska z gminy Istebna, która zajmuje się koordynacją działań związanych z uczestnictwem gminy w projekcie Tworzenie Sieci Najciekawszych Wsi (SNW) w Polsce. Działania rozpoczęły się w 2014 roku i obejmowały między innymi wizyty studyjne ekspertów i studentów uczelni wyższych na terenie gminy Istebna, którzy analizowali jej atrakcyjność pod kątem różnych aspektów, np. zasoby przyrodnicze, baza noclegowa, atrakcje turystyczne, dostępność, itp. Na tle wszystkich gmin z całego kraju, wybranych do SNW Istebna znalazła się w samej czołówce listy. Obecnie trwa dalszy udział gminy Istebna w działaniach Śląskiego Związku Gmin i Powiatów, który współpracuje w działaniach dotyczących SNW w Polsce.

A oto kilka zdań tekstu, który powstał po wizycie dr Magdaleny Dej i Łukasza Sykały z Instytutu Rozwoju Miast w Krakowie: „Istebna to wieś zaskoczeń. Nie jest to nikomu nieznana perełka, wynaleziona wśród tysięcy innych wiosek, która przy bliższym oglądzie odkrywa swoje prawdziwe oblicze i zachwyca przyjeźdnego dyskretnym urokiem tradycji, zachowanych fragmentów architektury wiejskiej, zwyczajami, które wciąż zachowały się w lokalnej społeczności. Istebna to jedna z najbardziej znanych miejscowości wiejskich w Polsce, ośrodek narciarski o olbrzymiej renomie i rozpoznawalności, kojarząca się raczej z intensywnym ruchem turystycznym, tysiącami osób, którzy rokrocznie odwiedzają stoki Złotego Gronia, niż z dyskretnym urokiem i sielskością wiejskich przestrzeni. Ten stereotypowy obraz runął jednak wraz z wizytą w Istebnej, a ona sama okazała się jedną z najbardziej zaskakujących i nieoczywistych, a przy tym fascynujących wsi na szlaku Sieci.

Istebna zaskakuje na wielu płaszczyznach – dysonansem pomiędzy jej stereotypowym, medialnym wizerunkiem, a bogactwem i wielowymiarowością jej oblicza, autentyzmem folkloru, który nie dał się tu zamknąć w skansenie, przywiązaniem mieszkańców do lokalnych tradycji, dziedzictwa kulturowego, pielęgnowaniem wrażliwości artystycznej, wreszcie samą żywotnością miejsca, lokalnej przyrody, entuzjazmem ludzi do tego, by tradycje i zwyczaje pozostawały wciąż żywe...”

Oprac. A. Legierska

„A życie toczy się dalej...” - TVP 3 Katowice o Zespole Regionalnym Istebna

12 listopada 2016 roku odbył się jubileusz Zespołu Regionalnego „Istebna”. W tym dniu odbyły się również nagrania do kolejnego odcinka programu „A życie toczy się dalej” realizowanego przez TVP3 Katowice.

W programie usłyszemy m.in. wspomnienia wszystkich żyjących kierowników zespołu: Anna Urbaczka-Bury, Józef Kawulok, Elżbieta Legierska-Niewiadomska, Michał Zowada i Katarzyna Juroszek, Tadeusz Papierzyński oraz Maria Motyka. Oprócz tego można także zobaczyć archiwalne nagrania z prób i występów zespołu, usłyszemy śpiew i wypowiedzi dawnych członków zespołu.

Zapraszamy do oglądania materiału pod adresem: <http://katowice.tvp.pl/27788258/19112016-zespol-regionalny-istebna>

Oprac. A. Legierska



Kolorowanka Beskidzkiej 5



Wszystkich najmłodszych mieszkańców Trójwsi, turystów i Nauczycieli zapraszamy do Punktu Informacji Turystycznej w Istebnej, gdzie otrzymacie pięknie ilustrowaną kolorowankę Beskidzkiej 5, w której znajdują się obrazki z

wybranymi atrakcjami gmin Beskidzkiej 5.
Zapraszamy!

Gmina Istebna opisana na blogu Wieczna Tułaczka



Po raz kolejny gościliśmy na naszym terenie blogerkę – Magdę (Wieczna Tułaczka), która zachwyciła się terenem Trójwsi Beskidzkiej i na swoim blogu zamieściła piękny opis naszego terenu pt.: Trójwies Beskidzka – miejsce, które cię zadziwi”. A tak pisze o nas autorka bloga: „... Nie mam wątpliwości, iż tzw. Trójwies Beskidzka, tworzona przez Istebną, Jaworzynkę i Koniaków, okazała się największym zaskoczeniem podczas mojej niemal dwutygodniowej tułaczki po Beskidzie Śląskim. Przyznam bez bicia, że przed wyjazdem miałam nikłe pojęcie o tym miejscu. Rzecz jasna kojarzyłam koronkowe wyroby z Koniakowa (w tym słynne stringi, będące dowodem na to, iż koronczarki nie ugrzęzły w XIX wieku), coś mi świtało pod kopułką o zbiegu trzech granic i to by było na tyle. Ech, nudy. Idealne, by zamęczyć dzieciaki na szkolnej wycieczce... Długo by się zachwycać, jednakże po co psuć zabawę? A nóż widelec to właśnie w zaskoczeniu tkwi siła Trójwsi? Sympatia do tego miejsca pojawia się nagle, lecz nie mija z czasem. Pozostawia trwały ślad w świadomości, wierci, buduje tęsknotę. Aż chce się wracać! Tym razem wrócę wspomnieniem, za sprawą tegoż wpisu. Liczę, że Trójwies zaintryguje również Ciebie. I gdy już nabierzesz ochoty na wycieczkę, poniższy tekst z pewnością ułatwi Ci zadanie...” Więcej informacji i pięknych zdjęć z gminy Istebna na stronie: <http://www.wiecznatulaczka.pl/trojwies-beskidzka-miejsce-ktore-cie-zadziwi/> Polecamy!

Dziękujemy Wieczna Tułaczka i SLASKIE.travel

Oprac. A. Legierska

Punkt Informacji Turystycznej w Istebnej czynny:



pon – pt w godzinach 8:00 do 16:00, zaś w czasie Świąt, długich weekendów i ferii także w soboty i niedziele od godziny 9:30 do 15:00.
Zapraszamy!

Polecamy w TELEWIZJI na Święta!

Konieczniew zobaczniew zrealizowane na terenie Trójwsi Beskidzkiej programy telewizyjne, które zostaną wyemitowane w okresie świątecznym.

*W Wigilię 24 grudnia o godz. 11.30 na antenie **TVP Kultura** zobaczymy kołędowe wydanie programu muzycznego „**Dzika Muzyka**”, w którym m.in. o świątecznym graniu i śpiewaniu opowiedzą Józef Broda, Zbigniew Michałek, czy Katarzyna Rucka-Ryś.

*Na antenie **TVP Katowice** w dniu 25.12 o godzinie 18:05 zobaczymy zaś rodzinne przygotowania, zwyczajne wigilijne i potrawy świąteczne w domu Państwa Szkawran z Jaworzynki i Kukuczka z Cisowego.

Serdecznie polecamy!!

Oprac. A. Legierska

Uwaga właściciele obiektów noclegowych!

W związku z licznymi zapytaniami o wolne miejsca noclegowe prosimy wszystkich właścicieli pokoi gościnnych o informację **o wolnych miejscach w okresie świąt, sylwestra i ferii** pod numerem telefonu informacji turystycznej: **+ 48 33 855 61 58**.

Sezon narciarski 2016/2017

Sezon narciarski 2016/2017 ruszył w tym roku początkiem grudnia, a dokładnie w weekend 3-4.12.2016 **Ośrodek Narciarski Zagroń** jako pierwszy w tym sezonie zaprosił narciarzy na stok Złotego Gronia. W kolejnym tygodniu ruszył także **Ośrodek Narciarski Złoty Groń**.

Jeśli pogoda będzie sprzyjać to na nartach pojeździmy aż do marca ;)

Uwaga! Czynne są także **trasy biegowe na Kubalonce i na ZAOLZIU**. Na Kubalonce założone są ślady i istnieje możliwość wypożyczenia biegówek; trasy czynne do zmrzchu. Tel. +48604807088; +48607207968.

Na Zaolzie zapraszamy wszystkich chętnych biegaczy, posiadających własny sprzęt narciarski. Trasy będą utrzymywane w zależności od ilości śniegu. Na boisku trasy z założonymi śladami, a wokół boiska trasy do „łyżwy”.

Aktualne warunki narciarskie dostępne są w zakładce Warunki Narciarskie na naszej stronie internetowej www.istebna.eu; kontakt: +48 338556158; +48 516195614.

Serdecznie zapraszamy do aktywnego spędzania czasu na nartach i na świeżym powietrzu!

Oprac. A. Legierska



Naśnieżone trasy na Zaolziu

„Kukuczka. Opowieść o najślynniejszym polskim himalaiście” – spotkanie w GOK-u

W dniu 21 listopada 2016 roku w Gminnym Ośrodku Kultury, Promocji, Informacji Turystycznej i Bibliotece Publicznej w Istebnej odbyło się spotkanie autorskie z dziennikarzami Dariuszem Kortko i Marcinem Pietraszewskim – autorami książki „Kukuczka. Opowieść o najślynniejszym polskim himalaiście”. Na spotkaniu obecna była także pani Cecylia Kukuczka oraz zaprzyjaźniony z gminą Istebna Błażej Kupski z Pyskovic, który pomógł w zorganizowaniu spotkania.



Spotkanie rozpoczęła kierownik Promocji i Informacji Turystycznej Aneta Legierska, która przywitała licznie przybyłych gości. Oficjalnego otwarcia spotkania dokonała żona himalaiisty, pani Cecylia oraz Wójt Gminy Istebna Henryk Gazurek.

Wydarzenie odbyło się w bardzo miłej atmosferze w konwencji wywiadu z autorami książki, którzy opowiadali o szczegółach jej powstania, ale także o ciekawostkach z życia Jerzego Kukuczki. Prowadzący spotkanie Błażej zadawał liczne pytania, na które w ciekawy sposób odpowiadali prelegenci. W trakcie dyskusji wyświetlano także pokaz slajdów ze zdjęciami, które znalazły się w książce oraz filmik zrealizowany w trakcie pisania książki przez D. Kortko i M. Pietraszewskiego. Podczas spotkania pytania zadawali także zebrani goście. Na końcu można było zakupić publikację i zdobyć autografy autorów i pani Cecylii. Po spotkaniu, rozmowy trwały także w kularach. Książkę można nabyć w księgarniach, w Empik’u, czy poprzez Internet.



W przeciwieństwie do poprzednich publikacji nt. Jerzego Kukuczki książka ta jest prawdziwą biografią, a nie hagiografią. Porusza aspekty życia zawodowego i prywatnego Jerzego Kukuczki w takiej postaci jak miały one miejsce naprawdę - zarówno z radosnymi jak i trudnymi wątkami. Publikacja ma charakter dobrego, dynamicznego reporta-



zu, przez co bardzo dobrze się ją czyta nawet osobom, które nie znają się na specyfice świata himalaizmu. Książka liczy 400 stron. Wydana w matowej twardej okładce, przejrzysta i uzupełniona kolorowymi fotografiami, które w namacalny sposób przenoszą nas w wysokie góry. Polecana szczególnie tym, którzy na temat himalaizmu wiedzą niewiele. Nie jest wybitnie nowatorska, ale stanowi doskonale uzupełnienie książek, które dotychczas poruszały kwestię wspinaczki i życia Człowieka, który jako drugi na świecie zdobył koronę Himalajów. Publikacja oparta na rozmowach z kolegami Jerzego Kukuczki, z żoną Cecylią i na pamiętnikach z wypraw polskiego himalaisty, może stać się doskonałym pretekstem do przeżycia „górskiej przygody” w zaciszu domowego otoczenia. To także doskonały prezent dla najbliższych. W przyszłości planowany jest przekład książki na język angielski, włoski, hiszpański, czy koreański, czego oczywiście z całego serca życzymy autorom publikacji. Niech Wielkość Jerzego Kukuczki rozślawia Polskę, Istebnę i nie milknie w świecie!

Serdecznie dziękujemy Wszystkim za przybycie. W szczególności Józefowi Michałkowi z Radia Istebna, który zarejestrował kamerą całość spotkania.

Oprac. A. Legierska

Kalendarz promocyjny Ośrodka Kultury w Istebnej

Jako że wielkimi krokami nadchodzi nowy rok, ukazał się kalendarz promocyjny Gminnego Ośrodka Kultury z Istebnej zilustrowany pięknymi zdjęciami z tegorocznych imprez oraz fotografiami widoków Trójwsi.

Kalendarz dostępny będzie w Gminnym Ośrodku Kultury w cenie 15 zł.



Informator kulturalny Gminnego Ośrodka Kultury w Istebnej



Wystawa fotografii Jana Sikory

8.11 w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej odbył się wernisaż wystawy fotografii **Jana Sikory** z Trzyńca pt. „Beskidy przed półwiekiem”.



Urodzony w Nawsiu koło Jabłonkowa **9 X 1938 r.**, wyjechał podczas II wojny światowej w sąsiednim Milikowie, w roku 1947 przeprowadził się wraz z rodzicami i rodzeństwem do Trzyńca, gdzie ukończył szkołę podstawową, po czym zapisał się do gimnazjum w Czeskim Cieszynie. Po zdaniu egzaminu maturalnego rozpoczął studia pomaturalne w zakresie maszynoznawstwa, podjął pracę w Ostrawie – Witkowicach, skąd po pięciu latach wrócił do Trzyńca, do tutejszej huty jako kierownik działu ekspedycyjnego, studiując zaocznie w ostrawskiej Akademii Górniczo-Hutniczej, gdzie uzyskał tytuł inżyniera. Hucie trzynieckiej pozostał wierny do przejścia na emeryturę w roku 2007. W niej pełnił różne funkcje. Przykładowo był dyrektorem marketingu, przedstawicielem swojej firmy w Niemczech, którą wprowadził na tamtejszy rynek, po powrocie został dyrektorem handlowym huty – Moravia Steel i przewodniczącym jej kierownictwa.

Szczególnym sentymentem darzy nasze rodzime Beskidy, w czasie młodości interesował się sportem, uprawiał lekką atletykę, później narciarstwo biegowe, także golf, jednak jego długoletnią pasją stała się sztuka fotograficzna. Swoim obiektywem utrwalał piękno ziemi cieszyńskiej, zwłaszcza, jak zauważyliśmy, Beskidy, wśród nich zaś Łomną, gdzie spędził wiele niezapomnianych chwil, gdzie ma także swoje rodzinne korzenie, bowiem tu przyszła na świat jego matka. Utrwalał przyrodę beskidzką, górali, chałupy, ich niezwykłą atmosferę, i to przed pół wiekiem. Tego świata już nie ma, toteż jego prace są zarówno dokumentem tamtego czasu, jak również spojrzeniem wrażliwego artysty na beskidzką dawność bardzo podobną po obu stronach granicy. Wprowadzają nas w zadumę nad zmieniającym się światem, a także dostarczają doznań estetycznych, emanujące z dzieł wrażliwego artysty. Nim **Jan Sikora** na pewno jest.

Wystawa została zainicjowana przez prof. **Daniela Kadłubca** wybitnego folklorystę i długoletniego wykładowcę Etnologii na Uniwersytecie Śląskim Filii w Cieszynie, który

zwrócił się do ośrodka kultury w Istebnej o możliwość pokazania pięknych czarno - białych zdjęć swego przyjaciela.

Wernisaż odbył się przy dźwiękach gajd **Zbigniewa Wacha** w obecności wielu zacnych gości: **Józefa Poloka** Zastępcy Wójta Gminy Istebna, **Teresy Łaszewskiej** Sekretarz Urzędu Gminy Istebna, **Artura Szmeka** Przewodniczącego Rady Gminy Istebna, **Jerzego Michałka** Sołtysa Wsi Istebna, **Marka i Franciszki Probosz** i naszych mieszkańców.

Wystawę można podziwiać do końca stycznia.

Zapraszamy!!!

Lucyna Ligocka - Kohut

W świecie starodawnej Wiliji... - niezwykła prelekcja w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej



Kiedy dnia ubywa i nadchodzi grudzień, nasze myśli zaczynają kierować się w stronę przygotowań do Świąt Bożego Narodzenia. Dziś odbiegły one od swojego tradycyjnego oblicza i mają w dużej mierze charakter komercyjny. Dlatego w czwartkowy wieczór 24 listopada w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej odbyła się niezwykła prelekcja, której tematem była *starodawno Wilija* – jej bogata symbolika, związana z nią kultura magiczna i wymiar duchowy. Wygłosiła ją pani **Małgorzata Kiereś**, dyrektor Muzeum Beskidzkiego w Wiśle, etnograf i znawczyni obrzędowości górali beskidzkich.

Dzięki prelekcji na chwilę przenieśliśmy się do świata, w którym wszystko miało swój głęboki sens i właściwe miejsce. Poznaliśmy całą, stopniowo budowaną dramaturgię wigilijnego czasu - od wczesnych godzin porannych, kiedy gospodyni wstawała wcześniej rano i jeszcze przed odśpiewaniem godziniek piekła świąteczny chleb. Przy stole zasiadali wszyscy: gazda, gaździna, pacholek, dziywka, parobek i powsi-



Informator kulturalny

noga. W tym świecie nic się nie marnowało – nawet ze świątecznego kryzbaną po gromnicach robiono rogulki a zeszloroczny godni kraiczek rozpuszczano w wodzie i zanoszono zwierzętom. Nic tu nie było przypadkowe. Nawet kierunek dymu ze zdmuchniętej świecy czy długość sopli na chałupach mogły wskazywać na to, co przyniesie nadchodzący rok. W tym świecie nie oczekiwano też wielkich prezentów, bo darem było przede wszystkim dobre słowo i obecność drugiego człowieka. „Już Platon pisał, że święto jest darem bogów dla człowieka. W codzienności, w biegu, w robocie potrzebujemy jako człowiek święta, które dzieli się zawsze na kategorię ciszy i radości. Sakralna Wigilia była kategorią ciszy, Boże Narodzenie kategorią radości a „Szczepan” – finałem radości” – zakończyła pani **Małgorzata Kiereś**.

Prelekcja zwieńczona była miłym akcentem – uczestnicy spotkania przygotowali niespodziankę z okazji **60 urodzin pani Małgorzaty Kiereś**, składając jej wspólnie serdeczne życzenia. Kolejna część spotkania upłynęła w przemiłej atmosferze wspólnego śpiewu, muzykowania i rozmów. Wszyscy ze smakiem skosztowali także tradycyjnych potraw – kapusty ze zymniokiem, bryji, domowego masła i sera. Na stole nie brakło też wigilijnych atrybutów – zymnioków, jabłek, pieczek i obowiązkowo - świyczki w kwaku.



W spotkaniu wzięli udział: **Henryk Gazurek** wójt gminy Istebna, zastępca wójta **Józef Polok**, sekretarz gminy Istebna **Teresa Łaszewska**, ks. **Tadeusz Pietrzyk** proboszcz parafii pw. Dobrego Pasterza w Istebnej, **Władysław Zowada** radny gminy Istebna wraz z małżonką, **Józef Michałek** radny gminy Istebna, pracownicy Gminnego Ośrodka Kultury w Istebnej i Muzeum Beskidzkiego w WIśle, ludzie kultury, folklorysty i reprezentanci Zespołu Regionalnego „Istebna”, Zespołu Regionalnego „Koniaków” i kapeli „Jetelinka”.

Pani Małgorzacie Kiereś serdecznie dziękujemy za arcy-ciekawą prelekcję i podzielenie się z nami swoją wiedzą i darem słowa. Dzięki temu spotkaniu dla każdego ze słuchaczy tegoroczne Święta z pewnością będą pełniejsze i przeżyte z głębszą refleksją.

Barbara Juroszek

Projekt zakończony

W grudniu 2016r. zakończył się projekt „Szkolenie robienia czepców metodą igielkową” realizowany w ramach ministerialnego programu „Mistrz tradycji”. Przez cały rok w GOK-u trwały warsztaty prowadzone przez panią Irenę Motyka z Jaworzynki, która jako jedna z niewielu osób na Śląsku Cieszyńskim potrafi robić czepce metoda igielkową.



Uczestniczki szkolenia w wykonanych przez siebie czepcach

W zajęciach uczestniczyło 17 kobiet, które krok po kroku pod okiem pani Ireny uczyły się robić każdy z elementów czepca. Ostatecznie, z sukcesem cały czepiec udało się zrobić 9. kobietom.

Warsztaty podsumowano nakręceniem filmu instruktażowego, który dokładnie pokazuje w jaki sposób zrobić czepiec.

W ramach projektu przeprowadzone zostały także pokazy i nauka *czepiynio*. Spotkania odbywające się w każdej wsi cieszyły się dużym zainteresowaniem i wiele kobiet nauczyło się *czepić siatki na spuszc, na rożki i na klepocz*.

Projekt odbył się dzięki dofinansowaniu Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego, w ramach programu „Mistrz tradycji” dofinansowanego przez Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego.

**Ministerstwo
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego**



Konkurs na Oryginalną Kobiętę Śląska Cieszyńskiego 2016

Połowa grudnia to czas, kiedy Gminny Ośrodek Kultury w Istebnej rozpoczyna konkurs na Oryginalną Kobiętę Śląska Cieszyńskiego 2016, który będzie trwał od grudnia br. do marca 2017 r. Będzie to V jubileuszowa edycja.

Konkurs składa się z dwóch etapów i w pierwszej kolejności zostaje wybierana Złota Piątka, gdzie w szeregach w 2015 roku były dwie kandydatki z Trójwsi tj. Iwona Konarzewska z Istebnej, Łucja Michałek z Jaworzynki oraz Sylwia Grzebień z Rudnika, Urszula Szafarczyk – Warchoł z Zebrzydowic i **laureatka Marzena Pankiewicz z Pogwizdowa**, o której pisa-

Informator kulturalny



Marzena Pankiewicz, Kobieta Oryginalna Śląska Cieszyńskiego 2015

wielka duchem. Filigranowa, piękna kobieta z niezwykłym temperamentem. Delikatna, subtelna, emanująca ciepłem jednocześnie konsekwentna, ambitna i wymagająca. Wzór dla wielu. Kreatywna i zaangażowana w pracę. Potrafi godzinami wisieć na słuchawce telefonu, aby znaleźć miejsce dla bezdomnego pacjenta. Dusza towarzystwa, organizatorka wielu, udanych, znakomych konferencji... Nigdy nie odmawia pomocy, jest uczynna, miła otwarta na ludzi, zawsze, ale to zawsze uśmiechnięta. Dzisiaj mało jest takich ludzi. Jest również bardzo elegancką kobietą. Będąc w szpitalu byłam pełna podziwu z jakim szacunkiem i cierpliwością odnosi się do innych.

Celem konkursu jest wyłonienie Oryginalnej Kobiety ze Śląska Cieszyńskiego oraz docenienie jej codziennego wizerunku, wyglądu, charyzmy i prezencji. **Kandydatką może być każda kobieta: koleżanka, przyjaciółka, sąsiadka, żona, córka, siostra, pani domu, bizneswoman, działaczka społeczno-kulturalna, która jest na swój sposób interesująca i wyjątkowa: elegancka, schludna, może artystka, lubiąca się ciekawie ubierać, sympatyczna, uśmiechnięta, miła, otwarta, bezinteresowna, pomocna itp., czyli oryginalna.**

Zgłoszenia kandydatek można dokonywać na podstawie formularzy zgłoszeniowych w terminie od 15 grudnia 2016 do 31 stycznia 2017. Zgłoszenia przyjmowane będą drogą elektroniczną na adres mailowy **kobieta@ox.pl** i w wersji papierowej przesłane drogą pocztową lub dostarczone osobiście do siedziby Organizatora na adres: **Gminny Ośrodek Kultury w Istebnej, 43 – 470 Istebna 68** oraz do siedziby najbliższego ośrodka Kultury twojego miejsca zamieszkania na terenie Śląska Cieszyńskiego.

Spśród zgłoszonych kandydatek wybierana będzie Złota Piątka Kobiet Oryginalnych Śląska Cieszyńskiego 2016. O nominacji do Złotej Piątki będzie decydowała ilość zgłoszeń złożonych na daną Panią poprzez różne osoby, stworzenie ich profilu, w celu przybliżenia ich sylwetek i wybór Kobiety Oryginalnej Śląska Cieszyńskiego 2016. Wyboru Złotej Piątki i spośród nich Kobiety Oryginalnej Śląska Cieszyńskiego 2016 dokona kapituła, w której skład wchodzi: Danuta Ho-

rowska Redaktor Naczelna „Głosu Ziemi Cieszyńskiej”, Wojciech Tatka- Dyrektor Portalu Śląska Cieszyńskiego WWW.ox.pl, Natasza Wysocka - Zastępca Redaktora Naczelnego portalu www.beskidzka24.pl, Lucyna Ligocka – Kohut - Komisarz Konkursu z Gminnego Ośrodka Kultury w Istebnej.

W terminie od 17 lutego do 7 marca 2017 odbędzie się głosowanie internautów na portalu ox.pl, na swoją faworytkę wyłonioną do Złotej Piątki.

Zdobywczyni tytułu Kobiety Oryginalnej Śląska Cieszyńskiego 2016 otrzyma statuetkę wykonaną przez mgr Justynę Łodzińską na **Finałowej Gali 11 marca 2016 r.** podczas IX Pokazu Mody Anny Drabczyńskiej z Okazji Dnia Kobiet w Istebnej **w Hotelu/ Restauracji „Złoty Groń” w Istebnej.**

Także i w tym roku chcemy uhonorować wyjątkową mieszkankę Śląska Cieszyńskiego. Zastanów się, która kobieta lub koleżanka zwraca twoją uwagę i wyślij jej zgłoszenie. Może to zrobić każdy z nas. Zwracamy uwagę, iż zamierzeniem konkursu jest wyłonienie ciekawych Pań spośród naszego otoczenia i mamy nadzieję, że najwięcej zgłoszeń będzie z Gminy Istebna. Dlatego nie czekaj tylko wypełnij formularz i prześlij do nas.

Szczegóły na stronach: WWW.istebna.eu; WWW.ox.pl, WWW.beskidzka24.pl lub pod nr tel. 33 855 62 08

Komisarz Konkursu: Lucyna Ligocka – Kohut

patroni medialni:



sponsor:



Wytnij, wypełnij i wyślij!!!

Formularz zgłoszeniowy

Na **Kobietę Oryginalną Śląska Cieszyńskiego 2016** wybieram

Panią

Swój wybór argumentuję:

.....
.....
.....
.....
.....
.....

Telefon lub e-mail osoby zgłaszającej:

.....

*Jedna osoba może wysłać tylko jedno zgłoszenie.

Brak nr telefonu lub e-maila powoduje, iż głos jest nieważny.

Informator kulturalny

„CZYTANIE NA GRONIACH”

30 listopada 2016 roku w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej odbyło się I spotkanie z cyklu „Czytanie na Groniach”. Ideą tej inicjatywy jest stworzenie Klubu Literackiego, gdzie członkowie będą mogli prezentować fragmenty swojej twórczości, rozmawiać o niej a także dzielić się przemyśleniami na temat ulubionych książek.

Spotkanie poprowadziła pani Monika Michałek, polonistka Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej, w bardzo ciekawy i entuzjastyczny sposób prezentując twórczość literacką Karla Ove Knausgård. Temu norweskiemu pisarzowi niebawem rozgłos medialny przyniósł tom pierwszy cyklu zatytułowanego Min kamp (Moja walka). Sześciotomowy, ukończony w roku 2011 cykl szybko stał się bestsellerem w Norwegii, w całej Skandynawii, i na świecie - przetłumaczony natychmiast na wiele języków, m.in. na niemiecki, włoski, angielski. Pani Monika Michałek z entuzjazmem opowiedziała o książce, przeczytała także jej fragmenty a na koniec chyba wszyscy słuchacze mieli ochotę bliżej zapoznać się z twórczością Knausgård.

Spotkania Klubu Literackiego w Istebnej będą kontynuowane a termin następnego wstępnie ustalono na 11 stycznia. Zapraszamy wszystkich, którzy lubią czytać a także tych, którzy sami piszą do uczestnictwa w spotkaniach.

BJ

Konkurs na Świąteczne Ciasteczka z Trójwsi

Kto w naszej Trójwsi wyobraża sobie święta Bożego Narodzenia bez drobnych ciasteczek. Chyba nikt. Ich zapach w wielu domach rozchodzi się już od połowy grudnia, bo Nasze gażdziny prześcigają się w smakach, ilości, czy dekoracji. Potrzeba czasu i umiejętności, ale półki w spiżarniach uginają się pełne uli, rogalików, gwiazdek, orzeszków, marcepanowych kuleczek, pierniczek..., zwiastując Boże Narodzenie.



Idąc wzorem Zamu Cieszyn, który od lat organizuje konkurs na cieszyńskie ciasteczka Gminny Ośrodek Kultury w Istebnej po raz pierwszy ogłasza konkurs na **Świąteczne Ciasteczka z Trójwsi**. Rodzajów i smaków jest mnóstwo, mówi się, że ponad 100. Ich receptury są przekazywane kolejnym pokoleniom, by mogły cieszyć się ich smakiem i wyglądem. Te najpyszniejsze i najpiękniej zdobione mają szansę podbić serca konkursowego jury.

Do udziału w konkursie może zgłosić się każdy. Ciasteczka muszą być tradycyjnymi, drobnymi wyrobami. **Na mistrzów wypieków czekają atrakcyjne nagrody.**

I miejsce: 400 złotych

II miejsce: 300 złotych

III miejsce: 200 złotych

Każdy uczestnik ma za zadanie przygotować talerz wybranych przez siebie jednego rodzaju ciasteczek.

Jedna osoba może przygotować tylko jeden rodzaj tradycyjnych ciasteczek ułożonych na dużym talerzu obiadowym/tacy.

Obowiązują następujące kryteria oceny:

1. Ciasteczka muszą być tradycyjnymi, drobnymi wyrobami;

2. Jury będzie oceniać:

- zgodność z tradycją,
- estetykę i staranność wykonania,
- bogactwo form,
- smak,
- sposób podania.

Chętnych do udziału prosimy o zgłaszanie się do Gminnego Ośrodka Kultury w Istebnej do 13 grudnia do godz. 16.00. Osoba odpowiedzialna za konkurs Lucyna Ligocka - Kohut (tel.33 855 62 08 lub mail. kultura@ug.istebna.pl)

Ogłoszenie wyników oraz wręczenie nagród nastąpi **14 grudnia o godz. 11.00** w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej podczas „Spotkania na przedświątecznej kawie”. Wstęp wolny.

WYSTAWA MALARSTWA Barbary Wałach

organizowana w ramach V Spotkań Integracyjnych Artystów im. Jana Wałacha

Serdecznie zapraszamy na wernisaż 11 września (niedziela) godz. 13.45

do 30 grudnia Gminny Ośrodek Kultury w Istebnej

Organizator: Muzeum i Stowarzyszenie im. artysty Jana Wałacha w Istebnej
Gminny Ośrodek Kultury w Istebnej

ZAJĘCIA STAŁE w Gminie Istebna



WARSZTATY KORONKI KONIAKOWSKIEJ DLA DZIECI

Prowadzący: Mariola Wojtas
Miejsce: SP 2 Koniaków Rastoka

Termin: 2.12, 16.12



ZAJĘCIA KARATE

Karate Oyama, Klub karate Mawashi.
Miejsce: Szkoła Podstawowa nr 1 w ISTEbNEJ, Istebna 550

(wejście na trening od strony płacy zabaw przez małą salę.)
Termin: każdy piątek godz. 17:30 dzieci, 18:30 grupa zaawansowana
Kontakt: 505 128 906



ZAJĘCIA JUDO

Miejsce: Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej
Termin: każde wtorki i piątki w godz. od 16:30 do 18:00

Kontakt: judoistebna@gmail.com



VIDESowe Oratorium dla dzieci – świetlica

Warsztaty tematyczne, gry i zabawy, program wychowawczy
w każdą sobotę w godzinach 9:00- 12:00 (prócz Świąt)
Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej
kontakt: tel. 502 244 896



SZKÓŁKA MALARSKA IWONY KONARZEWSKIEJ

Poniedziałek, godz. 14.00 – 17.00, Ośrodek Edukacji Ekologicznej
Wtorek, godz. 9.00 – 10.30 Przedszkole przy Zespole Szkół Podstawowych w Istebnej
godz. 14.00-16.00 Ośrodek Edukacji Ekologicznej
Środa, godz. 14.00 – 16.00 Ośrodek Edukacji Ekologicznej
Czwartek, godz. 12.30 – 14.00 SP1 Jaworzynka
Piątek, godz. 11.30 – 14.00 SP1 Koniaków

PUBLIKACJE DOSTĘPNE W GMINNYM OŚRODKU KULTURY W ISTEbNEJ

„Wiersze Ujca z Bagiyn” Andrzej Dragon – 15 zł
„Historia koronki koniakowskiej” Małgorzata Kiereś – 35 zł
„Grejże mi muzyczko” śpiewnik istebniański, 2009, Rafał Wałach – 12 zł
„Z ich krwi i cierpień nasza wolność” Krzysztof Kiereś, Jerzy Kłisza, 2011, – 10 zł
„Od Baraniej Góry po Monte Casino, Krzysztof Kiereś, 2012 – 20 zł
Tomik wierszy Zuzanny Kawulok - 10 zł
„Nasie ziwobyci downi i teraz” opisane przez Stefanię Urbaczka – 15 zł
„Moje prawdziwe przeżycia i sny” – Stefania Urbaczka- 15 zł
„Zahóczyły gronie zaszumiały lasy...” – Antoni Kretek, Antoni Juroszek - 25 zł
„Kapliczki i krzyże przydrożne. Istebna-Jaworzynka- Koniaków. Fascynująca wędrówka po Trójwsi Beskidzkiej” – J. Hac, K. Rucka-Ryś – 30 zł
Teki drzeworytów Jana Wałacha, 200 zł

KALENDARZ IMPREZ 2016

GRUDZIEŃ

12.12 - Warsztaty Ozdób Świątecznych, GOK Istebna godz. 16:00

14.12. - Konkurs na Świąteczne Ciasteczka z Trójwsi, GOK Istebna

STYCZEŃ

14.01. - XIII Bal Góralski - Ośrodek Narciarski Złoty Groń (dolna stacja); org. Zespół Regionalny Koniaków

05.01.- 28.02. Wystawa „Na styku Dwóch Światów” koronki koniakowskiej i teneryfowej, Gminny Ośrodek Kultury w Istebnej

29.01. VI Zimowe Zawody Furmanów, Istebna Zaolzie
Do 30 – Wystawa Fotograficzna Jana Sikory z Trzyńca „Beskidy przed pół wiekiem”
stałe - **Wystawa Największej Koronki Koniakowskiej Świata** – sala w Gminnym Ośrodku Kultury, Promocji, Informacji Turystycznej i Bibliotece Publicznej w Istebnej



ROZKŁAD ZAJĘĆ NASH FITNESS CLUB W JAWORZYŃCE

PONIEDZIAŁEK

(od stycznia)

9.00 – Zajęcia dla osób początkujących, mające na celu poprawę kondycji fizycznej, zwiększenie zakresu ruchomości w stawach oraz poprawę samopoczucia, które daje nam czynne uprawianie sportu. Ćwiczenia są proste, dostosowane do możliwości osób uczestniczących w tych zajęciach.

16.00 – AEROBIC – zajęcia prowadzone w szkole podstawowej na Zaolziu

18.00 – AEROBIC TBC

Dynamiczne ćwiczenia aerobowe. Działamy na całe ciało z użyciem hantli, gum, piłek z obciążeniem, dużych piłek i stepów

WTOREK

17.45 – PILATES

Zajęcia dla każdego, szczególnie dla osób z problemami kręgosłupa. Ćwiczenia rozciągające nie obciążające stawów.

19.00 – TABATA

Trening interwałowy, bardzo dynamiczne zajęcia mające na celu poprawę wydolności naszego organizmu.

ŚRODA

9.00 – AEROBIC DLA KAŻDEGO

CZWARTEK

18.00- AEROBIC – Zajęcia prowadzone na trampolinach

PIĄTEK

16.30 – MODELUJEMY

Ćwiczenia na mięśnie brzucha, nóg i pleców.

WEJŚCIE Z KARNETEM – 10 ZŁ., WEJŚCIE BEZ KARNETU – 15 ZŁ.
kontakt: 501 509 047



**„BESKIDY PRZED PÓŁ WIEKIEM”
WYSTAWA FOTOGRAFICZNA
JANA SIKORY Z TRZYŃCA**

CZYNNA OD 8 LISTOPADA 2016r.
od poniedziałku do piątku
w godz. od 8:00 – 16:00
w Sali GOK w Istebnej Centrum
wystawa do 31.01.2017 r.
**WERNISAŻ W DNIU
8 LISTOPADA o godz. 15:00**

SERDECZNIE ZAPRASZAMY !!!




KONKURS NA ŚWIĄTECZNE CIASTECZKA Z TRÓJWSI

- ❖ PRZYGOTUJ JEDEN RODZAJ TRADYCYJNYCH CIASTECZEK ŚWIĄTECZNYCH
- ❖ UŁÓŻ JE NA DUŻYM TALERZU LUB TACY
- ❖ DO 13 GRUDNIA ZGŁOŚ SIĘ DO GMINNEGO OŚRODKA KULTURY W ISTEBNIEJ

**DLA TRZECH NAJLEPSZYCH - NAGRODY FINANSOWE
W WYSOKOŚCI: 400 zł, 300 zł, 200 zł**
**OGŁOSZENIE WYNIKÓW I ROZDANIE NAGRÓD NASTĄPI
14 GRUDNIA W GOK ISTEBNIA CENTRUM O GODZ. 11:00**

Szczegóły na www.istebna.eu oraz w „Naszej Trójwsi”

Kontakt: tel. 33 855 62 08,
e-mail – kultura@ug.istebna.pl



Ł archiwum Naszej Trójwsi grudzień 1996



Mikołaje – przebierańcy
• archiwalna fotografia z 1958 r.



Na zdjęciu: diabły, niedźwiedzie, śmierć czyli tzw. Czarni Mikołaje

WESOŁYCH ŚWIĄT
I SZCZĘŚLIWEGO
NOWEGO ROKU
WSZYSTKIM CZYTELNIKOM
I PRZYJACIOM
ŻYCZY
REDAKCJA

WITRAŻE

Jeśli chcesz ozdobić wigilijny stół aby wprowadzić nastrój świąteczny do swojego pokoju, poprosi rodziców albo starsze rodzeństwo o pomoc i wykłej bibułkowy witraż. Prześwietlony lampką wygląda naprawdę przepięknie.

Narysuj na kartonie „treść” swojego obrazka. Poprosi kogoś starszego, aby wyciął ostym nożykiem okienka witrażka pamiętając o tym, aby wszystkie elementy trzymały się ramek!

Starannie przyklej bibułkę w odpowiednie miejsca. Warto się potrudzić, bo efekt – murowany!



NABÓR DO ZESPOŁU „ISTEBNA”

Zapraszamy wszystkich zainteresowanych do wstąpienia do naszego zespołu. Poszukujemy osób pragnących poznać folklor tańeczny naszego regionu, ale również grających na instrumentach ludowych. Próby dla wszystkich nowych członków zespołu odbywają się w każdy **wtorek o godz. 17:00 w holu w Gimnazjum im. Jana Pawła II w Istebnej.**

Zainteresowanych prosimy o kontakt:
zespolistebna@gmail.com, tel. 510-425-844
ZAPRASZAMY!

Parafia pw. Matki Bożej Fatimskiej na Stecówce informuje:

Z wielką radością informujemy, że od niedzieli 20 listopada 2016 roku (Ur. Jezusa Chrystusa Króla Wszechświata) nasza główna świątynia parafialna pw. MB Fatimskiej jest już czynna.

Msze św. niedzielne odbywają się w tych samych godzinach (9.00 i 11.00), natomiast w tygodniu z racji Mszy św. roratnich: w poniedziałek, wtorek i czwartek o godz. 18.00, a w sobotę o godz. 8.00.

Roraty w środę (o godz. 7.00) i piątek (o godz. 8.00) odbywać się będą na Maskawce.



KGW Koniaków na Wojewódzkiej Spartakiadzie Kół Gospodyń Wiejskich

5 listopada na hali sportowej w Wiśle odbyła się VI Wojewódzka Spartakiada Kół Gospodyń Wiejskich. Spartakiada pt. „Jak się downi na dziedzinie bawiono” odbywa się pod honorowym patronatem Wicemarszałka woj. Śląskiego i Burmistrza Miasta Wisła.



W imprezie wzięło udział 20 drużyn reprezentujących KGW z województw: śląskiego i małopolskiego. Nasz region reprezentowała drużyna z KGW w Koniakowie, w składzie: **Barbara Bieleś, Bożena Fiedor, Beata Kajzar, Barbara Kubas, Iwona Kulik, Jadwiga Legierska i Jadwiga Sala**. Koniakowianki zajęły miejsce tuż za podium. Do brązu zabrakło im 1 punktu. Wszystkie uczestniczki otrzymały pamiątkowe medale. Organizatorzy wręczyli dla kół także dyplomy.

Kolejne sukcesy młodych muzykantów



Paweł i Łukasz Kukuczka

si Beskidzkiej, zdobywając zaszczytne miejsca i liczne nagrody. Organizatorem Konkursu był Regionalny Ośrodek Kultury z Bielska-Białej.

Oto wyniki:

* POSIADY GAWĘDZIARSKIE:

Kategoria dzieci do lat 12:

I miejsce - **Paweł Kukuczka z Koniakowa**.

Kategoria młodzieży od 13 do 18 lat:

Wyróżnienie - **Łukasz Kukuczka z Koniakowa**.



Aleksandra Juroszek

* Konkurs Gry na Unikatowych Instrumentach Ludowych:

KATEGORIA DZIECI DO LAT 12

Multiinstrumentaliści:

I miejsce - **Aleksandra Juroszek z Jaworzynki;**

II miejsce - **Paweł Kukuczka z Koniakowa.**

KATEGORIA DZIECI I MŁODZIEŻY OD 13 DO 18 LAT

Multiinstrumentaliści:

II miejsce i - **Łukasz Kukuczka z Koniakowa;**

III miejsce - **Kacper Legierski z Jaworzynki.**

Kapele młodzieżowe:

I miejsce - **Kapela Gajdosie z Cisowego (bracia Kukuczka).**

Pozostali uczestnicy konkursu z Trójwsi Beskidzkiej: Bieleś Bartłomiej Istebna, Juroszek Łukasz – Jaworzynka, Ligocki Jarosław - Istebna, Patyk Adela i Patyk Karolina oraz Paweł Szmek z Jaworzynki.

Gratulujemy wszystkim Reprezentantom Gminy Istebna biorącym udział w konkursie!

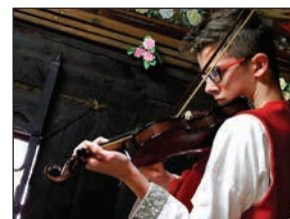
Dziękujemy za promocję i podtrzymywanie naszej rodzinnej kultury.

Oprac. A. Legierska

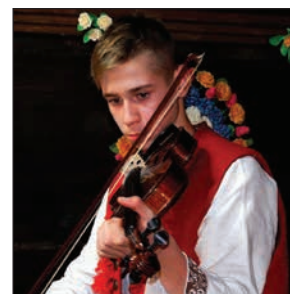
Stypendium z Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego – przed podsumowaniem

Miesiąc grudzień jest ostatnim miesiącem realizacji programu stypendialnego Zbigniewa Wałach, który obejmował naukę gry na instrumentach pasterskich oraz budowę gajd. Na przestrzeni dziesięciu miesięcy w programie stypendialnym wzięła udział liczna grupa dzieci i młodzieży, które miały jednorazową możliwość wzięcia udziału w zajęciach warsztatowych oraz stali uczniowie i młodzi adepci gry na instrumentach pochodzący z terenu gminy Istebna. Wzięli oni udział w tegorocznych XXVII KONKURS GRY NA UNIKATOWYCH INSTRUMENTACH LUDOWYCH w Milówce – Paweł Szmek z Jaworzynki, Jarosław Ligocki - Istebna oraz Bartłomiej Bieleś – Istebna – uczniowie zaprezentowali tradycyjny repertuar grając na skrzypcach.

Działania stypendialne to również osobiste dokonania Zbigniewa Wałacha. Wykonane przez niego gajdy wzięły udział w do V edycji Ogólnopolskiego Konkursu na Budowę Ludowych Instrumentów Muzycznych organizowanej przez Muzeum Ludowych Instrumentów Muzycznych w Szydłowcu. Spośród 38 uczestników, twórców znaleźli się zarówno doświadczeni mistrzowie, ich uczniowie, natchnieni pasjonaci, jak i pieczołowici rekonstruktorzy.



Paweł Szmek



Jarosław Ligocki



Bartłomiej Bieleś



W Jury zasiadali najwybitniejsi etnomuzykolodzy z różnych ośrodków naukowych w kraju oraz specjaliści z dziedziny polskich instrumentów ludowych: prof. Ewa Dahlig – Turtek, prof. Piotr Dahlig, prof. Zbigniew Przerembski, dr Aneta Oborny i Piotr Piszczatowski.

Instrument wykonany przez Zbigniewa Wałacha zdobył II nagrodę.

W grudniu odbędzie się podsumowanie całości działań prowadzonych przez cały rok 2016.

Zbigniew Wałach

Zrealizowano w ramach stypendium Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego



W pracowni malarskiej Jana Wałacha na Andziółówce



.....29 listopad. Już zima nastąpiła.

Od lat długich tyle śniegu za oknami nie było. Chodniczek, który ciągle czeka na utwardzenie dziś nawet nieodśnieżony, bo pewnie nikt już w taką pogodę do pracowni Jana Wałacha nie przyjdzie.

Wczoraj wizytę odwołała Pani nauczycielka, która w ramach lekcji o Muzeum chciała przyjść z uczniami. Niestety zima jak zawsze wszystkich zaskoczyła i zmusiła do zmiany planów. Dzwoni telefon..... ?! Zdesperowane dwie Panie proszą o możliwość zwiedzenia Muzeum, bo zostały tylko dwa dni do końca listopada. Następną okazją zobaczenia najcenniejszych obrazów ziemi istebniańskiej dopiero na wiosnę....

Muzeum Malarstwa Jana Wałacha w Istebnej na Andziółówce to miejsce magiczne i przekona się o tym każdy kto tam trafi, a szczególnie ten kto wrażliwy na sztukę, historię i pasję. Pasja do malarstwa i wykształcenie artystyczne Jana Wałacha sprawiło, że pozostawił po sobie ogromny dorobek, dzięki któremu możemy umożliwić dzieciom, młodzieży i dorosłym obcowanie ze sztuką wysoką. Opiekę na tym miejscu sprawuje dziś Muzeum i Stowarzyszenie im. artysty Jana Wałacha w Istebnej. Zostało założone w 2008 roku i dziś, rok po śmierci Barbary Wałach, która zajmowała się pracownią ojca do tej pory, należy stwierdzić, że niezwykle potrzebne i pożyteczne dla przetrwania tegoż miejsca. Miejsca, które wiernie obrazuje naszą kulturę, tradycje, zwyczaje, historię, przeszłe krajobrazy i typologię naszych przodków. Jan Wałach w swoich pracach to wszystko namalował.

Aby zachęcić mieszkańców oraz turystów do odwiedzenia pracowni, Stowarzyszenie zorganizowało w tym roku szereg wydarzeń oraz pozyskało środki finansowe na ich realizację. Zorganizowano na terenie Muzeum trzy projekty: „Akademia Sztuki Jana Wałacha” sfinansowana ze środków budżetowych Gminy Istebna, „Pasterstwo w twórczości Jana Wałacha II” sfinansowane ze środków budżetowych Samorządu Województwa Śląskiego oraz „Sztuka – lubię to” dofinansowany przez Fundusz Inicjatyw Obywatelskich.

Dzięki pozyskanym środkom Muzeum Malarstwa Jana Wałacha w tym roku tętniło życiem. Sezon rozpoczęto tradycyjnie IV Nocą Muzeów 30 kwietnia br. Z tej okazji wykład wygłosiła mgr Ewa Cudzych zapowiadając wystawę „Oblicza kobiety w sztuce Jana Wałacha” w Karczmie „Po Zbóju”. Następnie wszyscy goście już o zmroku z lampionami, ku uciesze dzieci udali się do Muzeum, gdzie odbył się koncert kapeli „Wałasi”.



W maju i czerwcu odbyły się lekcje muzealne, w których brali udział uczniowie gimnazjum. Młodzież poznawała różne techniki artystyczne, jednak największą popularnością i zainteresowaniem cieszyły się warsztaty linorytu. Dodatkową atrakcją było odbijanie swoich matryc na płóciennych torbach, które otrzymali na pamiątkę.

Po raz pierwszy w tym roku zaplanowaliśmy warsztaty wakacyjne. Od 4 do 9 lipca w pracowni odbywały się spotkania z dziećmi pod hasłem „Żywe obrazy”, które zrobiły niesamowitą furorę, a zainteresowanie udziałem dzieci było tak duże, że mile przerosło nasze oczekiwania. Dzieci malowały, rzeźbiły, właściwie podjęły wszystkie możliwe techniki, wzięły udział w konkursach plastycznym pt. „Zaprojektuj ogród Jana Wałacha” i „Gdybym się urodził 130 lat temu...”, a przede wszystkim wcieliły się w postaci z obrazów Jana Wałacha. Całość aranżacji została sfotografowana i ta zabawa dzieci w modeli najbardziej się podobała.

Na zakończenie sezonu 11 września odbyły się V Spotkania Integrycyjne Artystów, w ramach których otwarto przepiękną wystawę malarstwa Barbary Wałach w Gminnym Ośrodku Kultury w Istebnej oraz wystawę „Pasterstwo w twórczości Jana Wałacha II” w pracowni na Andziółówce. Obie wystawy zostały opatrzone katalogami. Wystawę Barbary Wałach można podziwiać do końca grudnia.

W imieniu Stowarzyszenia dziękujemy wszystkim, którzy brali udział w organizowanych przez nas wydarzeniach, odwiedzali nas, sponsorowali i pomagali naszej działalności. Osobiście zaś dziękuję wszystkim członkom stowarzyszenia, którzy bezinteresownie pracowali cały sezon i sprawili, że Nasze Muzeum naprawdę żyło.

Zapraszamy do Muzeum znów od kwietnia 2017 roku. Szczegóły www.janwalach.pl

*Lucyna Ligocka – Kohut
Prezes Stowarzyszenia*

Statystyczne podsumowanie jesiennej rundy rozgrywek piłkarskich

Prezentujemy podstawowe dane statystyczne dotyczące jesiennej rundy rozgrywek piłkarskich, w których wystąpiło sześć naszych drużyn.

UKS Gimnazjum Istebna - Kobiety

Klasa rozgrywkowa:

III Liga Śląsk Grupa 2

miejsce w tabeli - 2

mecze - 9

zwycięstwa - 8

remisy - 0

porażki - 1

punkty - 24

bramki - 51:4

rekordowe zwycięstwo:

u siebie - 13:0 - LKS II Goczałkowice

na wyjeździe - 11:0 - Rekord II Bielsko-Biała

KP Trójwieś – Seniorzy

Klasa rozgrywkowa:

Klasa B

miejsce w tabeli - 4

mecze - 11

zwycięstwa - 7

remisy - 0

porażki - 4

punkty - 21

bramki - 29:20

rekordowe zwycięstwo:

u siebie - 4:1 - Pierściec

na wyjeździe - 4:1 - Górki, Rudnik

KP Trójwieś – Juniorzy

Klasa rozgrywkowa:

III Liga Wojewódzka Skoczów

miejsce w tabeli - 1

mecze - 11

zwycięstwa - 10

remisy - 1

porażki - 0

punkty - 31

bramki - 58:7

rekordowe zwycięstwo:

u siebie - 8:2 - Brenna

na wyjeździe - 11:0 - Pruchna

KP Trójwieś – Trampkarze

Klasa Rozgrywkowa:

III Liga Wojewódzka Skoczów

miejsce w tabeli - 5

mecze - 11

zwycięstwa - 6

remisy - 0

porażki - 5

punkty - 24

bramki - 52:29

rekordowe zwycięstwo:

u siebie - 9:0 - Pogwizdów

na wyjeździe - 12:1 - Pielgrzymowice

APN Góral Istebna – Młodzicy

Klasa Rozgrywkowa:

III Liga Wojewódzka Skoczów Grupa II

miejsce w tabeli - 2

mecze - 10

zwycięstwa - 7

remisy - 2

porażki - 1

punkty - 23

bramki - 53:10

rekordowe zwycięstwo:

u siebie - 15:0 - Bąków

na wyjeździe - 8:1 - Bąków

APN Góral Istebna – Młodzicy Młodzi

Klasa rozgrywkowa:

III Liga Wojewódzka Grupa VII

miejsce w tabeli - 6

mecze - 10

zwycięstwa - 0

remisy - 0

porażki - 10

punkty - 24

bramki - 5:54

Statystykę przygotował J.Kohut

Z ostatniej chwili...

Seniorzy KP Trójwieś wygrali Turniej Mikołajkowy

Rozegrany w Hali Gimnazjum w Istebnej Mikołajkowy Turniej Piłki Nożnej o „Puchar Wójta Gminy Istebna” zakończył się zwycięstwem drużyny KP Trójwieś Seniorzy, zaś Królem Strzelców został zawodnik zwycięskiej drużyny **Dawid Wawrzacz**.

Więcej zdjęć oraz wyniki – w styczniowym numerze „Naszej trójwiś”.



Nowa płyta z kolędami i pastorałkami Zespołu „Istebna”

Ukazała się nowa płyta Zespołu Regionalnego „Istebna” z repertuarem zawierającym tradycyjne polskie kolędy jak również góralskie pastorałki.

Jest to idealny pomysł na prezent świąteczny!

Płyty są dostępne w GOK-u, w Sklepie Góralskim w Koniakowie oraz u członków zespołu. Koszt płyty to 20 zł.



**ZATRUDNIMY PRACOWNIKA NA STANOWISKO SPRZEDAWCY
W SKLEPIE JUBILERSKIM DOMINO W WIŚLE (DZIAŁ BIELIZNY).**
www.domino.nieruchomosci.pl
tel. 603479999

UBEZPIECZENIA

MAŁGORZATA MICHAŁEK

ERGO
HESTIA



COMPENSA
VIENNA INSURANCE GROUP

Liberty
Direct

HDI

Gothaer

warta.

POLISA-ŻYCIE
VIENNA INSURANCE GROUP

BENEFIA
UBEZPIECZENIA

GENERALI

UNIQA

Proama

AVIVA

AXA

- > FIRMY – OBSŁUGA KOMPLEKSOWA
- > KOMUNIKACJA OC/AC/ ASSISTANCE
- > UBEZPIECZENIA DOMÓW
INDYWIDUALNE ORAZ ROLNE W PRZYSTĘPEJ CENIE
- > INDYWIDUALNE UBEZPIECZENIA NA ŻYCIE OD 40 ŻŁ
- > TURYSTYCZNE ,NNW ,OC
- > OC PRZEWOŹNIKA ,UBEZPIECZENIE CARGO i wiele llnych..

SERDECZNIE ZAPRASZAMY ROLNIKÓW UBEZPIECZAJĄCYCH
GOSPODARSTWO ROLNE. OFERUJEMY ATRAKCYJNE SKŁADKI

Biuro: Istebna, Dzielec 1643

43-470 Istebna .

PN-PT: 8.00-17.00

SOBOTA :8.00-11.00

Biuro :Koniaków, Matyska 733

43-474 Koniaków.

PN-PT:8.00-19.00

SOBOTA:8.00-15.00

Tel:500 263 371



Tel:33 855 10 00

biuro@twoje-ubezpieczenia.com

Tel:33 855 71 81

Spokojnych, radosnych i błogostawionych Świąt
Bożego Narodzenia oraz Szczęśliwego Nowego Roku 2017.

Wszystkim swoim klientom życzy

Agencja Ubezpieczeń Małgorzata Michałek wraz z pracownikami.

Usługi w Zakresie Robót Budowlanych
Zbigniew Sikora
Jaworzynka 270 (rondo)
Tel/fax: 33-858-87-58, kom 698-572-719
www.ogrodzeniazs.pl E-mail: darek@ogrodzeniazs.pl

OGRODZENIA:
Kute, Siatkowe
Panelowe, Słupki
Bramy, Furtki, Akcesoria
Podmurówki ogrodzeniowe
Automatyka do bram

SPRZEDAŻ, MONAŻ, SERWIS, GWARANCJA

BRAMY GARAŻOWE:
Segmentowe, Roletowe
Uchyłne, Dwuskrzydłowe
Drzwi, stalowe, aluminiowe, szklane
Automatyka do bram garażowych
Bramy typowe, nietypowe
Na każdy wymiar!

Sprawdź nas: Pomiar i wycena GRATIS!!!
Roboty, promocje, dowóz Gratis!!!
Markowe produkty: NICE, WIŚNIOWSKI

Siedziba: Brenna, ul. Stara droga 13, kom 608-506-418
Oddział firmy: Cieszyń, ul. Stawowa 91, kom 602-711-096
Oddział firmy: Trzyniec ul. Frydecka 572, kom 420-732-683-665

INTERNET

wieczysta
gwarancja
na sprzęt dostępowy

- + testuj przez 90 dni bez zobowiązań
- + aktywuj usługę już za 1 zł

10_{Mb}

16_{Mb}

24_{Mb}



polineo
TWÓJ DOSTAWCA INTERNETU



333 334 777

www.polineo.pl

biuro@polineo.pl



**Spotkanie z autorami książki
o Jerzym Kukuczce**

str. 24



**70-lecie powstania Koła Łowieckiego
„Istebna” w Istebnej**

str. 9



**Gmina Istebna opisana na blogu
Wieczna Tułaczka**

str. 23







Półkolonie Z Uwagą

**od 16 do 20 stycznia
w Szkole Podstawowej nr 1
w Istebnej**

**INFORMACJE
I ZAPISY**

w sekretariacie
szkoły

oraz pod nr
504 014 613



TANIEC NOWOCZESNY
WARSZTATY KULINARNE
BASEN
PIERWSZA POMOC
ZAJĘCIA SPORTOWE
PROGRAMOWANIE I
BEZPECZEŃSTWO W SIECI
LEKCJE ARTYSTYCZNE
MANEWRY STRAŻACKIE
ZAJĘCIA PLASTYCZNE

Udział w zajęciach jest bezpłatny

sfinansowano
ze środków



FUNDACJA

BIURO PODRÓŻY

**Bilety
Wczasy
Wycieczki
Kolonie i Obozy**



Mój Świat. Moja podróż.

Istebna, Dzielec 1643




tel.: 33 444 60 43



istebna@mea-travel.pl

www.mea-travel.pl

Ćwiczenia strażaków na wyciągu narciarskim „Złoty Groń”

str. 10



OPTYK *expert*

nasi okuliści przyjmują:

Dbamy o twój wzrok !

Wisła, ul. 1-go Maja 43 , tel: 33 855 53 31

Lek. Maciej Klepacki - **Czwartek** 8³⁰ - 11³⁰

Lek. Katarzyna Kalisz - **Sobota** 9³⁰ - 12³⁰

Ustroń, ul. A. Brody 4 , tel: 33 854 58 07

Lek. Adam Jankowski - **Środa** 14⁰⁰ - 16⁰⁰

www.optykexpert.net



 **DZIUREX** 

STUDNIE GŁĘBINOWE

ZAPEWNIAMY DOTACJE UNIJNE
NIEOPROCENTOWANE RATY
GWARANCJA NA WODĘ
RATY 0%

Tel. +48 696 06 58 03

www.studniebielsko.com.pl

OPTYK FUCHS 
Rok założenia 1976

Wisła Centrum, ul. 1 Maja 67 A pawilon obok DH Świerk

www.optyk-fuchs.pl

*Wszystkim mieszkańcom Trójwsi
życzymy zdrowych,
radosnych, rodzinnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz wszelkiej pomyślności
w Nowym Roku 2017*

Zapraszamy na bezpłatne
komputerowe badanie ostrości wzroku

tel./fax 33 855 30 84

„Nasza Trójwieś” - wydaje Gmina Istebna

Adres: 43-470 ISTEbNA 1000, tel. 33 85-56-087 - woj. śląskie. Adres strony internetowej gminy Istebna: www.ug.istebna.pl

Siedziba i adres redakcji: Gminny Ośrodek Kultury, Promocji, Informacji Turystycznej i Biblioteka Publiczna w Istebnej,
43-470 Istebna 68, tel. 33 85-56-208, adres poczty elektronicznej: nasza.trojwies@gmail.com

Redaguje Zespół w składzie: Aneta Legierska, Karina Czyż, Jacek Kohut, Barbara Juroszek. Redaktor Naczelna: Karina Czyż

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada

Skład komputerowy i druk: INTERFON, Cieszyn, ul. Olszaka 5, tel. 33 8510 543, e-mail: drukarnia-interfon@home.pl